

# 華僑日報

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

中華民國僑務委員會頒發登記證合致新字第一一〇號

號〇九六三壹第  
張二第港售每  
張八紙出日今  
司公限有報日僑華印承及行發  
休維岑理司總  
一八〇九二二德線本  
四七〇五五四處分區中：話電  
九四七〇四八處分區中：話電  
號〇四四二李街香港：址地  
號四十四街后皇利多處分區中  
號七六九道東廣處事新角莊  
號三號四排三號北山北台：銷台  
號四零六四：話電：處

# 永安人壽保險有限公司

## 創業四十週年紀念

暨 新址 九龍分行開幕

### 今日開幕

光臨指導  
恕不另柬  
永安人壽保險有限公司敬約

酒會 時間：下午二時  
地址：九龍分行開幕禮  
（星期日）下午二時  
（星期三）下午二時  
四十週年紀念  
備酒會恭候  
謹定於一九六九年七月二十八日  
（星期日）下午二時  
為本公司創業  
四十週年紀念  
九龍分行開幕禮  
敬

本公司自一九二五  
年創業於香港，迄今  
適逢四十週年紀念之  
期，同人等感茲輝煌  
之成就，端賴各界歷  
年之寵顧與賜助，敢  
竭至誠，深致謝忱。  
值此時會，尤盼社  
會人士過去推信厚  
誼，幸嘉言之  
美意之是助  
藉有自，茲  
而為各界仕更  
服務焉。  
人壽保險有限公司謹啟



永安人壽保險有限公司 九龍分行  
九龍彌敦道老道角  
電話：一五五八、一〇五一、五五五



# 美機炸毀北越

## 兩座飛彈基地

### 北越地面高射炮擊落美機三架

【路透社安南河內廿七日電】北越新聞社今日在北越擊落美機六架。機師被俘。美機炸毀北越兩座飛彈基地。美機在河內附近擊落。當時相繼擊落了三架。美機今日採取行動擊落兩架。美機在河內附近擊落。當時相繼擊落了三架。美機今日採取行動擊落兩架。

# 美總統與兩黨領袖協商

## 增派美軍赴越

### 承擔更大責任

【路透社華盛頓廿七日電】美總統約翰·菲士丁今日與兩黨領袖進行協商。美總統今日與兩黨領袖進行協商。美總統今日與兩黨領袖進行協商。美總統今日與兩黨領袖進行協商。美總統今日與兩黨領袖進行協商。

# 美眾院軍委會主席呼籲

## 全力參加越戰

### 迅速贏得勝利

【路透社華盛頓廿七日電】美眾院軍務委員會主席今日呼籲。美眾院軍務委員會主席今日呼籲。美眾院軍務委員會主席今日呼籲。美眾院軍務委員會主席今日呼籲。美眾院軍務委員會主席今日呼籲。

# 快建海底隧道與改善交通

【路透社倫敦廿七日電】英國政府今日宣佈。英國政府今日宣佈。英國政府今日宣佈。英國政府今日宣佈。英國政府今日宣佈。

【路透社倫敦廿七日電】英國政府今日宣佈。英國政府今日宣佈。英國政府今日宣佈。英國政府今日宣佈。英國政府今日宣佈。



森林中的南越人

# 美機轟炸北越

## 投數十噸炸彈

【路透社河內廿七日電】美機今日在北越。美機今日在北越。美機今日在北越。美機今日在北越。美機今日在北越。

# 美民主黨議員主張

## 轟炸中國大陸

【路透社華盛頓廿七日電】美民主黨議員今日。美民主黨議員今日。美民主黨議員今日。美民主黨議員今日。美民主黨議員今日。

# 五分鐘讀畢

## 今日日本新聞精華

【路透社東京廿七日電】日本今日新聞精華。日本今日新聞精華。日本今日新聞精華。日本今日新聞精華。日本今日新聞精華。

【路透社東京廿七日電】日本今日新聞精華。日本今日新聞精華。日本今日新聞精華。日本今日新聞精華。日本今日新聞精華。

# 林語堂七十述感

趙浩生

【本報記者採訪】林語堂先生。林語堂先生。林語堂先生。林語堂先生。林語堂先生。

# 希臘政府粉碎

## 左翼罷工行動

【路透社雅典廿七日電】希臘政府今日。希臘政府今日。希臘政府今日。希臘政府今日。希臘政府今日。

# 自由中國人士要求

## 國軍參加越戰

【路透社華盛頓廿七日電】自由中國人士今日。自由中國人士今日。自由中國人士今日。自由中國人士今日。自由中國人士今日。

# 五福臨門

## 四女一男

【路透社倫敦廿七日電】英國政府今日宣佈。英國政府今日宣佈。英國政府今日宣佈。英國政府今日宣佈。英國政府今日宣佈。

【路透社倫敦廿七日電】英國政府今日宣佈。英國政府今日宣佈。英國政府今日宣佈。英國政府今日宣佈。英國政府今日宣佈。

### 先施公司

### 新大公司

### 安永公司

## 夏季大減價

### 已經開始

香港三大大百貨公司聯合

各公司分行亦同時舉行

請到各分店選購

水露皮藥

保無破相之弊

專治一切皮膚病

蔡德芬

耳鼻喉科

會復議會軍裁

協安求力方西



# 菲國防部長否認

## 美國駐軍非南

### 待機進攻印尼

#### 菲建棉蘭佬島基地純為防衛用

【合衆社馬尼拉廿七日電】菲律賓國防部長馬尼拉，今日在國會發表談話，否認美國在菲律賓南部棉蘭佬島建立軍事基地，並待機進攻印尼的傳聞。馬尼拉表示，菲律賓政府與美國政府之間的關係，是基於互利的合作，而非單方面的軍事佔領。他強調，菲律賓政府從未同意在美國境內建立任何軍事基地，更何況是在棉蘭佬島。馬尼拉並表示，菲律賓政府將繼續與美國政府合作，以維護東南亞地區的和平與穩定。

## 大馬副總理指出

### 印尼製原子彈

#### 祇是宣傳作用

#### 印尼自稱所製者為核子裝置

【合衆社馬尼拉廿七日電】菲律賓副總理馬尼拉，今日在國會發表談話，指出印尼政府所宣稱的「製成原子彈」，祇是宣傳作用。馬尼拉表示，印尼政府所宣稱的「製成原子彈」，並非真正的原子彈，而祇是核子裝置。他並表示，印尼政府所宣稱的「製成原子彈」，是為了向國際社會展示其科技實力，而非真正的軍事威脅。馬尼拉並表示，菲律賓政府將繼續與美國政府合作，以維護東南亞地區的和平與穩定。

## 菲馬努力恢復

### 全面外交關係

#### 出履行列長二哩

#### 李承晚遺體明安葬

【合衆社馬尼拉廿七日電】菲律賓總統馬尼拉，今日在國會發表談話，表示菲律賓政府將努力恢復與印尼的全面外交關係。馬尼拉表示，菲律賓政府將與印尼政府進行談判，以解決兩國之間的爭端。他並表示，菲律賓政府將繼續與美國政府合作，以維護東南亞地區的和平與穩定。馬尼拉並表示，菲律賓政府將繼續與美國政府合作，以維護東南亞地區的和平與穩定。

## 高信應邀

### 訪問大馬

#### 訪問印尼

#### 引起印尼

【合衆社馬尼拉廿七日電】菲律賓總統馬尼拉，今日在國會發表談話，表示菲律賓政府將邀請高信訪問大馬。馬尼拉表示，高信將與菲律賓政府官員進行會談，以解決兩國之間的爭端。他並表示，菲律賓政府將繼續與美國政府合作，以維護東南亞地區的和平與穩定。馬尼拉並表示，菲律賓政府將繼續與美國政府合作，以維護東南亞地區的和平與穩定。

## 美太空人因處太陽神三號火箭頂上

【合衆社華盛頓廿七日電】美國太空人史考特與史密特，今日在太陽神三號火箭頂上，進行太空行走。史考特與史密特將在火箭頂上停留約一小時，以進行維修工作。他們將在火箭頂上進行各種科學實驗，並拍攝地球的照片。史考特與史密特將在火箭頂上停留約一小時，以進行維修工作。

## 毛里塔尼亞

### 與中共建交

#### 國府將與毛建交

【合衆社馬尼拉廿七日電】菲律賓總統馬尼拉，今日在國會發表談話，表示菲律賓政府將與毛里塔尼亞建交。馬尼拉表示，菲律賓政府將與毛里塔尼亞政府進行談判，以解決兩國之間的爭端。他並表示，菲律賓政府將繼續與美國政府合作，以維護東南亞地區的和平與穩定。馬尼拉並表示，菲律賓政府將繼續與美國政府合作，以維護東南亞地區的和平與穩定。

## 東印度河水氾濫

### 淹浸兩省地區

#### 數十萬人無家可歸

【合衆社馬尼拉廿七日電】菲律賓總統馬尼拉，今日在國會發表談話，表示菲律賓政府將與東印度政府合作，以解決兩國之間的爭端。馬尼拉表示，菲律賓政府將與東印度政府進行談判，以解決兩國之間的爭端。他並表示，菲律賓政府將繼續與美國政府合作，以維護東南亞地區的和平與穩定。馬尼拉並表示，菲律賓政府將繼續與美國政府合作，以維護東南亞地區的和平與穩定。

## 佐藤決意打銷

### 訪東南亞計劃

#### 日政府選舉失敗表示震懾

【合衆社馬尼拉廿七日電】菲律賓總統馬尼拉，今日在國會發表談話，表示菲律賓政府將與佐藤政府合作，以解決兩國之間的爭端。馬尼拉表示，菲律賓政府將與佐藤政府進行談判，以解決兩國之間的爭端。他並表示，菲律賓政府將繼續與美國政府合作，以維護東南亞地區的和平與穩定。馬尼拉並表示，菲律賓政府將繼續與美國政府合作，以維護東南亞地區的和平與穩定。

## 法官法庭被槍

### 法官當面殺妻

#### 法官當面殺妻

【合衆社馬尼拉廿七日電】菲律賓總統馬尼拉，今日在國會發表談話，表示菲律賓政府將與法官法庭合作，以解決兩國之間的爭端。馬尼拉表示，菲律賓政府將與法官法庭進行談判，以解決兩國之間的爭端。他並表示，菲律賓政府將繼續與美國政府合作，以維護東南亞地區的和平與穩定。馬尼拉並表示，菲律賓政府將繼續與美國政府合作，以維護東南亞地區的和平與穩定。

## 美國準備在越長期作戰

【合衆社華盛頓廿七日電】美國總統肯尼迪，今日在國會發表談話，表示美國政府將準備在越南進行長期作戰。肯尼迪表示，美國政府將與南越政府合作，以解決越南問題。他並表示，美國政府將繼續與美國政府合作，以維護東南亞地區的和平與穩定。肯尼迪並表示，美國政府將繼續與美國政府合作，以維護東南亞地區的和平與穩定。

## 亞洲經濟開發銀行

### 籌集資金並無困難

【合衆社馬尼拉廿七日電】菲律賓總統馬尼拉，今日在國會發表談話，表示菲律賓政府將與亞洲經濟開發銀行合作，以籌集資金。馬尼拉表示，菲律賓政府將與亞洲經濟開發銀行進行談判，以籌集資金。他並表示，菲律賓政府將繼續與美國政府合作，以維護東南亞地區的和平與穩定。馬尼拉並表示，菲律賓政府將繼續與美國政府合作，以維護東南亞地區的和平與穩定。

## 菲失事機殘骸

### 在山頂上發現

#### 未見有人生還跡象

【合衆社馬尼拉廿七日電】菲律賓總統馬尼拉，今日在國會發表談話，表示菲律賓政府將與菲失事機殘骸合作，以解決兩國之間的爭端。馬尼拉表示，菲律賓政府將與菲失事機殘骸進行談判，以解決兩國之間的爭端。他並表示，菲律賓政府將繼續與美國政府合作，以維護東南亞地區的和平與穩定。馬尼拉並表示，菲律賓政府將繼續與美國政府合作，以維護東南亞地區的和平與穩定。

## 增進國際監察會權力

### 才能恢復東南亞和平

#### 暗示共黨對東南亞政府增強壓力

【合衆社馬尼拉廿七日電】菲律賓總統馬尼拉，今日在國會發表談話，表示菲律賓政府將與增進國際監察會權力合作，以解決兩國之間的爭端。馬尼拉表示，菲律賓政府將與增進國際監察會權力進行談判，以解決兩國之間的爭端。他並表示，菲律賓政府將繼續與美國政府合作，以維護東南亞地區的和平與穩定。馬尼拉並表示，菲律賓政府將繼續與美國政府合作，以維護東南亞地區的和平與穩定。

## 美十六歲少年

### 獨舟環遊地球

#### 獨舟環遊地球

【合衆社馬尼拉廿七日電】菲律賓總統馬尼拉，今日在國會發表談話，表示菲律賓政府將與美十六歲少年合作，以解決兩國之間的爭端。馬尼拉表示，菲律賓政府將與美十六歲少年進行談判，以解決兩國之間的爭端。他並表示，菲律賓政府將繼續與美國政府合作，以維護東南亞地區的和平與穩定。馬尼拉並表示，菲律賓政府將繼續與美國政府合作，以維護東南亞地區的和平與穩定。

好味...香醇!

英國吉士香煙精選良種煙葉濃郁醇厚芬芳好味一技在手如飲醇醪最合人稱心滿意




Chesterfield CIGARETTES

MADE IN U.S.A.

LIGGETT & MYERS TOBACCO CO

吉士香煙



美輝牌電視機

美國名廠特別設計

第九各大無線電器行均有代售 歡迎試看

科學事務有限公司

電話：二三八〇六(五線)







本港新聞

城門水塘附近虎踪

三次出現

四個打虎英雄忙了一天 惡狗出動亦是徒勞無功

【本報訊】城門水塘附近，自昨晨起，虎踪頻傳，引起市民關注。據悉，昨日已有四次虎踪出現，分別在上午九時、十一時、下午二時及四時。每次虎踪出現，均引起附近居民驚慌，並有數人受傷。昨日，四個打虎英雄忙了一天，惡狗出動亦是徒勞無功。



圖示虎踪之跡跡虎老現發昨



友工兩之虎老「見睇眼親」是凌日昨



「神鎗手」上陣打虎，在城門水塘附近。

【本報訊】城門水塘附近，自昨晨起，虎踪頻傳，引起市民關注。據悉，昨日已有四次虎踪出現，分別在上午九時、十一時、下午二時及四時。每次虎踪出現，均引起附近居民驚慌，並有數人受傷。昨日，四個打虎英雄忙了一天，惡狗出動亦是徒勞無功。

【本報訊】城門水塘附近，自昨晨起，虎踪頻傳，引起市民關注。據悉，昨日已有四次虎踪出現，分別在上午九時、十一時、下午二時及四時。每次虎踪出現，均引起附近居民驚慌，並有數人受傷。昨日，四個打虎英雄忙了一天，惡狗出動亦是徒勞無功。

【本報訊】城門水塘附近，自昨晨起，虎踪頻傳，引起市民關注。據悉，昨日已有四次虎踪出現，分別在上午九時、十一時、下午二時及四時。每次虎踪出現，均引起附近居民驚慌，並有數人受傷。昨日，四個打虎英雄忙了一天，惡狗出動亦是徒勞無功。

【本報訊】城門水塘附近，自昨晨起，虎踪頻傳，引起市民關注。據悉，昨日已有四次虎踪出現，分別在上午九時、十一時、下午二時及四時。每次虎踪出現，均引起附近居民驚慌，並有數人受傷。昨日，四個打虎英雄忙了一天，惡狗出動亦是徒勞無功。

【本報訊】城門水塘附近，自昨晨起，虎踪頻傳，引起市民關注。據悉，昨日已有四次虎踪出現，分別在上午九時、十一時、下午二時及四時。每次虎踪出現，均引起附近居民驚慌，並有數人受傷。昨日，四個打虎英雄忙了一天，惡狗出動亦是徒勞無功。

【本報訊】城門水塘附近，自昨晨起，虎踪頻傳，引起市民關注。據悉，昨日已有四次虎踪出現，分別在上午九時、十一時、下午二時及四時。每次虎踪出現，均引起附近居民驚慌，並有數人受傷。昨日，四個打虎英雄忙了一天，惡狗出動亦是徒勞無功。

【本報訊】城門水塘附近，自昨晨起，虎踪頻傳，引起市民關注。據悉，昨日已有四次虎踪出現，分別在上午九時、十一時、下午二時及四時。每次虎踪出現，均引起附近居民驚慌，並有數人受傷。昨日，四個打虎英雄忙了一天，惡狗出動亦是徒勞無功。

【本報訊】城門水塘附近，自昨晨起，虎踪頻傳，引起市民關注。據悉，昨日已有四次虎踪出現，分別在上午九時、十一時、下午二時及四時。每次虎踪出現，均引起附近居民驚慌，並有數人受傷。昨日，四個打虎英雄忙了一天，惡狗出動亦是徒勞無功。

使館 煙香尼亞維基維 20支庄 飽 \$1.00 英國製造

柯達立刻自動攝影機 更容易獲得優美照片 九種美觀類型的攝影機 價由港幣四十二元起 柯達(遠東)有限公司











### 體育

夏季盃初賽完結

化粧勝港九青

傑志時信打和

### 化粧勝港九青

【本報訊】化粧品足球賽，昨日（廿九日）下午三時，在九龍灣運動場舉行。化粧品隊以二比零擊敗港九青隊，取得首場勝利。

化粧品隊在比賽中表現出色，上半場便取得兩球領先。港九青隊在下半場加強攻勢，但未能扳平比分。最終化粧品隊以二比零獲勝。

### 傑志時信打和

【本報訊】傑志足球隊與時信足球隊，昨日（廿九日）下午三時，在九龍灣運動場舉行比賽。兩隊在比賽中互有攻守，最終以二比二握手言和。

傑志隊在比賽中表現頑強，上半場取得一球領先。時信隊在下半場加強攻勢，最終扳平比分。兩隊在比賽中均有精彩表現。

### 足總昨執委會會議

【本報訊】足球總會昨日（廿九日）下午二時，在總局舉行執委會會議。會議由主席主持，討論了有關足球比賽的各項事宜。

會議中討論了有關足球比賽的各項事宜，包括比賽日程、裁判安排等。主席表示，將會繼續努力，為足球愛好者提供更好的服務。

### 仍通過東昇留級

【本報訊】足球總會昨日（廿九日）下午二時，在總局舉行執委會會議。會議中討論了有關足球比賽的各項事宜，包括比賽日程、裁判安排等。

會議中討論了有關足球比賽的各項事宜，包括比賽日程、裁判安排等。主席表示，將會繼續努力，為足球愛好者提供更好的服務。

### 光華綠蓉兩隊

【本報訊】光華足球隊與綠蓉足球隊，昨日（廿九日）下午三時，在九龍灣運動場舉行比賽。兩隊在比賽中互有攻守，最終以二比二握手言和。

光華隊在比賽中表現出色，上半場取得一球領先。綠蓉隊在下半場加強攻勢，最終扳平比分。兩隊在比賽中均有精彩表現。

### 全港青年游泳賽

【本報訊】全港青年游泳賽，昨日（廿九日）下午三時，在九龍灣運動場舉行。比賽吸引了眾多青年游泳愛好者參加。

比賽中，多位青年游泳愛好者取得了優異成績。主辦單位表示，將會繼續舉辦類似的比賽，以推廣游泳運動。

### 華協週年會務報告

【本報訊】華協昨日（廿九日）下午二時，在總局舉行週年會務報告。報告由主席主持，總結了過去一年的工作情況。

報告中總結了過去一年的工作情況，包括各項活動的開展情況。主席表示，將會繼續努力，為會員提供更好的服務。

### 小委員會

【本報訊】華協昨日（廿九日）下午二時，在總局舉行週年會務報告。報告中提到了小委員會的工作情況。

小委員會在過去一年中，積極參與各項活動，為華協的發展做出了貢獻。主席表示，將會繼續支持小委員會的工作。

### 華協今天召開

【本報訊】華協昨日（廿九日）下午二時，在總局舉行週年會務報告。報告中提到了華協今天召開的情況。

華協今天召開了週年會務報告，總結了過去一年的工作情況。主席表示，將會繼續努力，為會員提供更好的服務。

### 海天一色最後一幕

【本報訊】華協昨日（廿九日）下午二時，在總局舉行週年會務報告。報告中提到了海天一色最後一幕的情況。

海天一色在過去一年中，表現出色，為華協的發展做出了貢獻。主席表示，將會繼續支持海天一色的工作。

### 代足出華再

【本報訊】華協昨日（廿九日）下午二時，在總局舉行週年會務報告。報告中提到了代足出華再的情況。

代足出華再在過去一年中，積極參與各項活動，為華協的發展做出了貢獻。主席表示，將會繼續支持代足出華再的工作。

### 南華足球隊

【本報訊】南華足球隊昨日（廿九日）下午三時，在九龍灣運動場舉行比賽。南華隊在比賽中表現出色，最終以二比零獲勝。

南華隊在比賽中表現出色，上半場取得一球領先。對手在下半場加強攻勢，但未能扳平比分。南華隊最終以二比零獲勝。

### 下午六時維池舉行

【本報訊】維池昨日（廿九日）下午六時，在九龍灣運動場舉行比賽。比賽吸引了眾多觀眾參加。

比賽中，多位運動員取得了優異成績。主辦單位表示，將會繼續舉辦類似的比賽，以推廣游泳運動。

### 本週派隊出發

【本報訊】華協昨日（廿九日）下午二時，在總局舉行週年會務報告。報告中提到了本週派隊出發的情況。

本週派隊出發，前往參加各項比賽。主席表示，將會繼續支持派隊的工作。

### 去週服務報告

【本報訊】華協昨日（廿九日）下午二時，在總局舉行週年會務報告。報告中提到了去週服務報告的情況。

去週服務報告，總結了過去一周的工作情況。主席表示，將會繼續努力，為會員提供更好的服務。

### 本週派隊出發

【本報訊】華協昨日（廿九日）下午二時，在總局舉行週年會務報告。報告中提到了本週派隊出發的情況。

本週派隊出發，前往參加各項比賽。主席表示，將會繼續支持派隊的工作。

### 去週服務報告

【本報訊】華協昨日（廿九日）下午二時，在總局舉行週年會務報告。報告中提到了去週服務報告的情況。

去週服務報告，總結了過去一周的工作情況。主席表示，將會繼續努力，為會員提供更好的服務。

### 本週派隊出發

【本報訊】華協昨日（廿九日）下午二時，在總局舉行週年會務報告。報告中提到了本週派隊出發的情況。

本週派隊出發，前往參加各項比賽。主席表示，將會繼續支持派隊的工作。

### 去週服務報告

【本報訊】華協昨日（廿九日）下午二時，在總局舉行週年會務報告。報告中提到了去週服務報告的情況。

去週服務報告，總結了過去一周的工作情況。主席表示，將會繼續努力，為會員提供更好的服務。

### 本週派隊出發

【本報訊】華協昨日（廿九日）下午二時，在總局舉行週年會務報告。報告中提到了本週派隊出發的情況。

本週派隊出發，前往參加各項比賽。主席表示，將會繼續支持派隊的工作。

### 本週派隊出發

【本報訊】華協昨日（廿九日）下午二時，在總局舉行週年會務報告。報告中提到了本週派隊出發的情況。

本週派隊出發，前往參加各項比賽。主席表示，將會繼續支持派隊的工作。

### 去週服務報告

【本報訊】華協昨日（廿九日）下午二時，在總局舉行週年會務報告。報告中提到了去週服務報告的情況。

去週服務報告，總結了過去一周的工作情況。主席表示，將會繼續努力，為會員提供更好的服務。

### 本週派隊出發

【本報訊】華協昨日（廿九日）下午二時，在總局舉行週年會務報告。報告中提到了本週派隊出發的情況。

本週派隊出發，前往參加各項比賽。主席表示，將會繼續支持派隊的工作。

### 去週服務報告

【本報訊】華協昨日（廿九日）下午二時，在總局舉行週年會務報告。報告中提到了去週服務報告的情況。

去週服務報告，總結了過去一周的工作情況。主席表示，將會繼續努力，為會員提供更好的服務。

### 本週派隊出發

【本報訊】華協昨日（廿九日）下午二時，在總局舉行週年會務報告。報告中提到了本週派隊出發的情況。

本週派隊出發，前往參加各項比賽。主席表示，將會繼續支持派隊的工作。

### 去週服務報告

【本報訊】華協昨日（廿九日）下午二時，在總局舉行週年會務報告。報告中提到了去週服務報告的情況。

去週服務報告，總結了過去一周的工作情況。主席表示，將會繼續努力，為會員提供更好的服務。

### 本週派隊出發

【本報訊】華協昨日（廿九日）下午二時，在總局舉行週年會務報告。報告中提到了本週派隊出發的情況。

本週派隊出發，前往參加各項比賽。主席表示，將會繼續支持派隊的工作。



# 香港新聞

## 漁農處為免惡狗咬人 決拘捕遊蕩犬隻

### 無牌者可就地領牌打針 如違可罰千元或五百元

【本報訊】市民注意：凡養狗者，必須領牌，如不領牌，任由犬隻遊蕩，被咬傷者，必須領牌，如不領牌，任由犬隻遊蕩，被咬傷者，必須領牌...

## 廿八位消防員 獲長期服務章

### 儀式定今晚在九龍舉行

【本報訊】消防處今晚在九龍舉行儀式，頒發長期服務章給廿八位消防員...

## 「夏麗」登陸闊西北 風阻路阻支線關島南

### 熱浪連綿濕氣溫濕三度外

【本報訊】「夏麗」颱風昨晚登陸，西北風阻路，支線關島南，熱浪連綿，濕氣溫濕三度外...

## 陳齊頌、周聰、王偉 三位影星昨推銷獎券

### 獎券售至廿日晚截止

【本報訊】三位影星陳齊頌、周聰、王偉，昨日下午在九龍舉行推銷獎券活動...



香港中醫公會新屆八月一日就職

## 香港中醫公會 新屆八月一日就職

【本報訊】香港中醫公會新屆成員，定於八月一日在九龍舉行就職典禮...

## 年滿十七歲居民 須領成人身份證

【本報訊】凡年滿十七歲的居民，必須領取成人身份證，否則將被罰款...

## 校舍宏偉設備完善管教認真 培新英文書院獲好評

【本報訊】培新英文書院，校舍宏偉，設備完善，管教認真，獲各界好評...

### 華僑晚報

#### 旅遊週刊

內容介紹：  
華嚴瀟瀑布  
蘭嶼風景線  
搭飛機常識  
日本紋身會  
黃石公園

今日刊出  
每日常出兩張  
每張售價四角

## 得雲老餅家

### 中秋月餅 即日上市

本號所製月餅，夙著盛譽，依照傳統老例，謹於農曆七月初一上市，以適應各埠辦庄所需，門市亦同時供應。惠顧諸君，敬希垂注！

得雲大茶樓謹佈  
電話：四四八三三三、四四八三三六、四四八三三五

### 熊貓牌全脂煉奶

營養豐富 易於消化 為兒童營養  
成人滋補之最好飲品

零售每罐 \$1.00

### CABAGIN

最新治癒一切腸胃失調專藥

### 永安公司問答比賽

得獎人昨赴加遊覽

### 健胃

最新治癒一切腸胃失調專藥

### 麗容

專治面部各種皮膚病

### LEO VITAMINS

靈獅維他命 健腦強身

### 現在

特別大減價  
請到畢打街五號  
利威鐘錶行選購

### 金堂大廈

租屋招租



\_\_\_\_\_







# 本港新聞

## 黃宣平議員在宴會上 建議蘇浙同鄉會 設小組研究市政

【本報訊】蘇浙同鄉會為慶祝該會成立週年紀念，特於昨（廿七）日晚在維多利亞酒店舉行盛大宴會，黃宣平議員在宴會上致詞，建議該會設小組研究市政，並由該會發起組織蘇浙同鄉會市政研究會，以研究市政，並由該會發起組織蘇浙同鄉會市政研究會，以研究市政。

黃宣平議員在宴會上致詞，建議該會設小組研究市政，並由該會發起組織蘇浙同鄉會市政研究會，以研究市政。

黃宣平議員在宴會上致詞，建議該會設小組研究市政，並由該會發起組織蘇浙同鄉會市政研究會，以研究市政。

黃宣平議員在宴會上致詞，建議該會設小組研究市政，並由該會發起組織蘇浙同鄉會市政研究會，以研究市政。

黃宣平議員在宴會上致詞，建議該會設小組研究市政，並由該會發起組織蘇浙同鄉會市政研究會，以研究市政。

黃宣平議員在宴會上致詞，建議該會設小組研究市政，並由該會發起組織蘇浙同鄉會市政研究會，以研究市政。

黃宣平議員在宴會上致詞，建議該會設小組研究市政，並由該會發起組織蘇浙同鄉會市政研究會，以研究市政。

黃宣平議員在宴會上致詞，建議該會設小組研究市政，並由該會發起組織蘇浙同鄉會市政研究會，以研究市政。



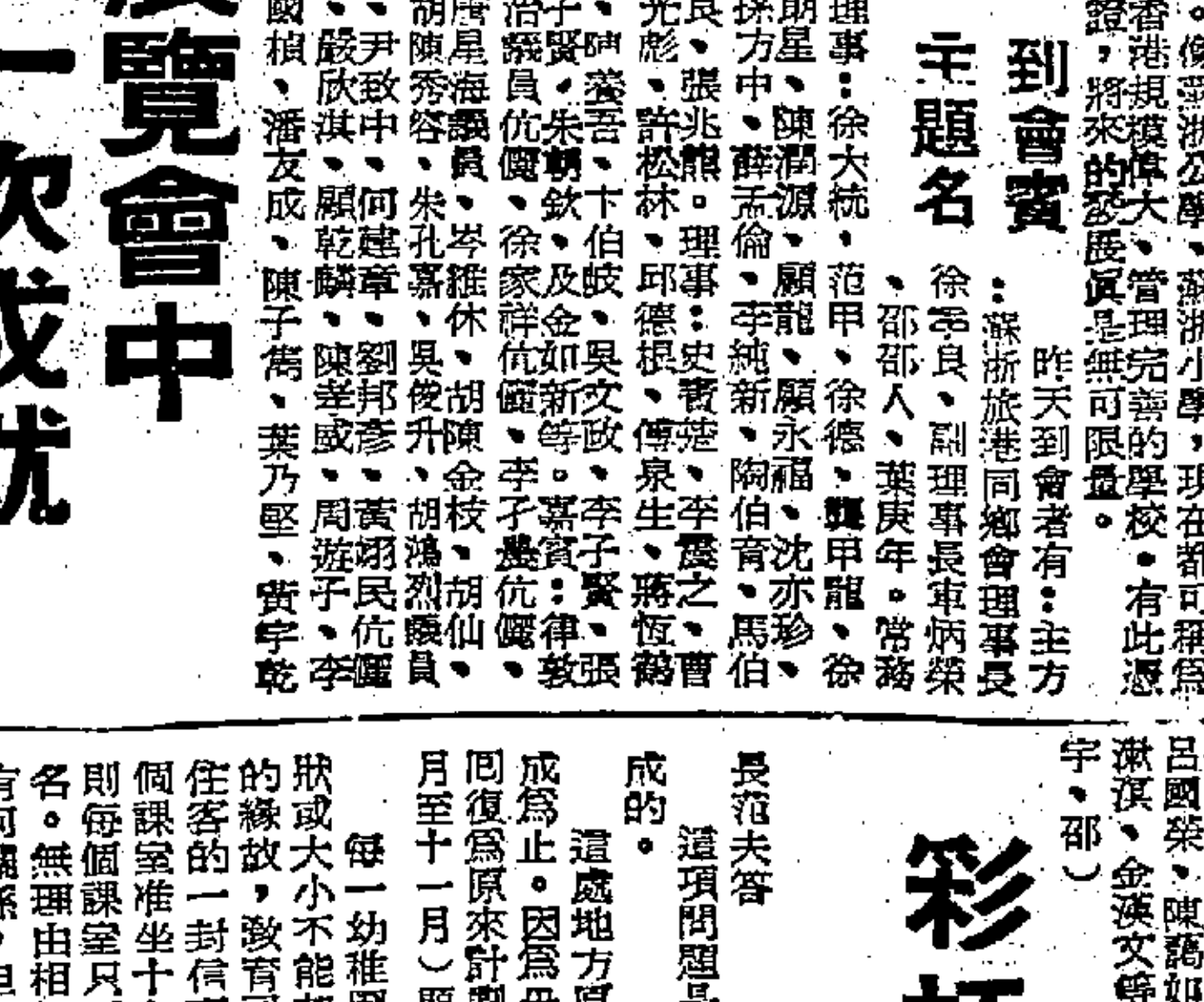
### 馮漢柱飛美加訪問 出席世界工業大會

【本報訊】馮漢柱先生已於昨（廿七）日飛往美國，參加在紐約舉行的世界工業大會，並訪問美國各工業界人士。



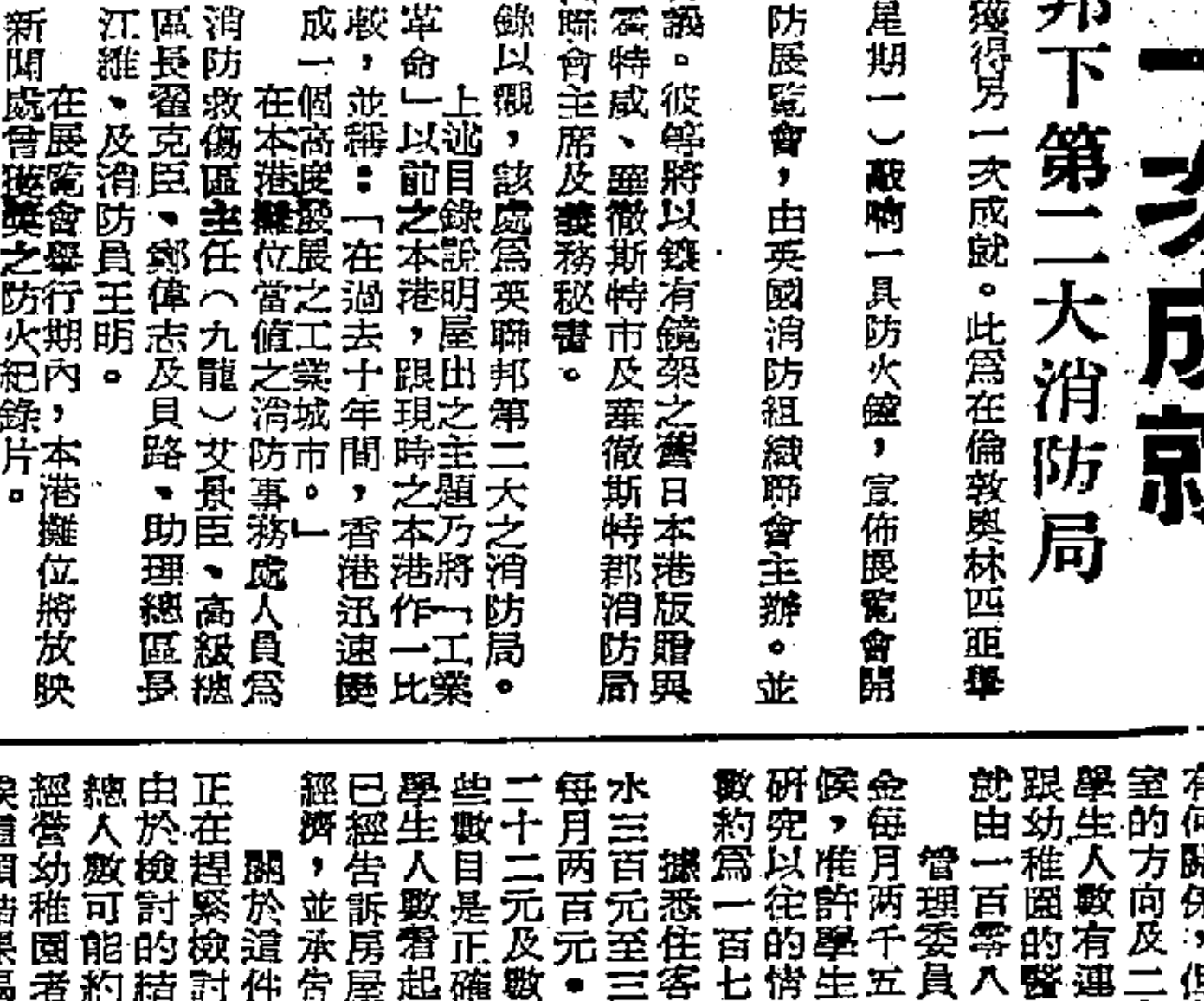
### 國際消防展覽會中 本港獲另一次成就

【本報訊】本港消防隊在日前舉行的國際消防展覽會中，獲頒發「最佳消防隊」獎牌，這是本港消防隊在該項展覽會中，繼去年獲頒發「最佳消防隊」獎牌後，再次獲得此項榮譽。



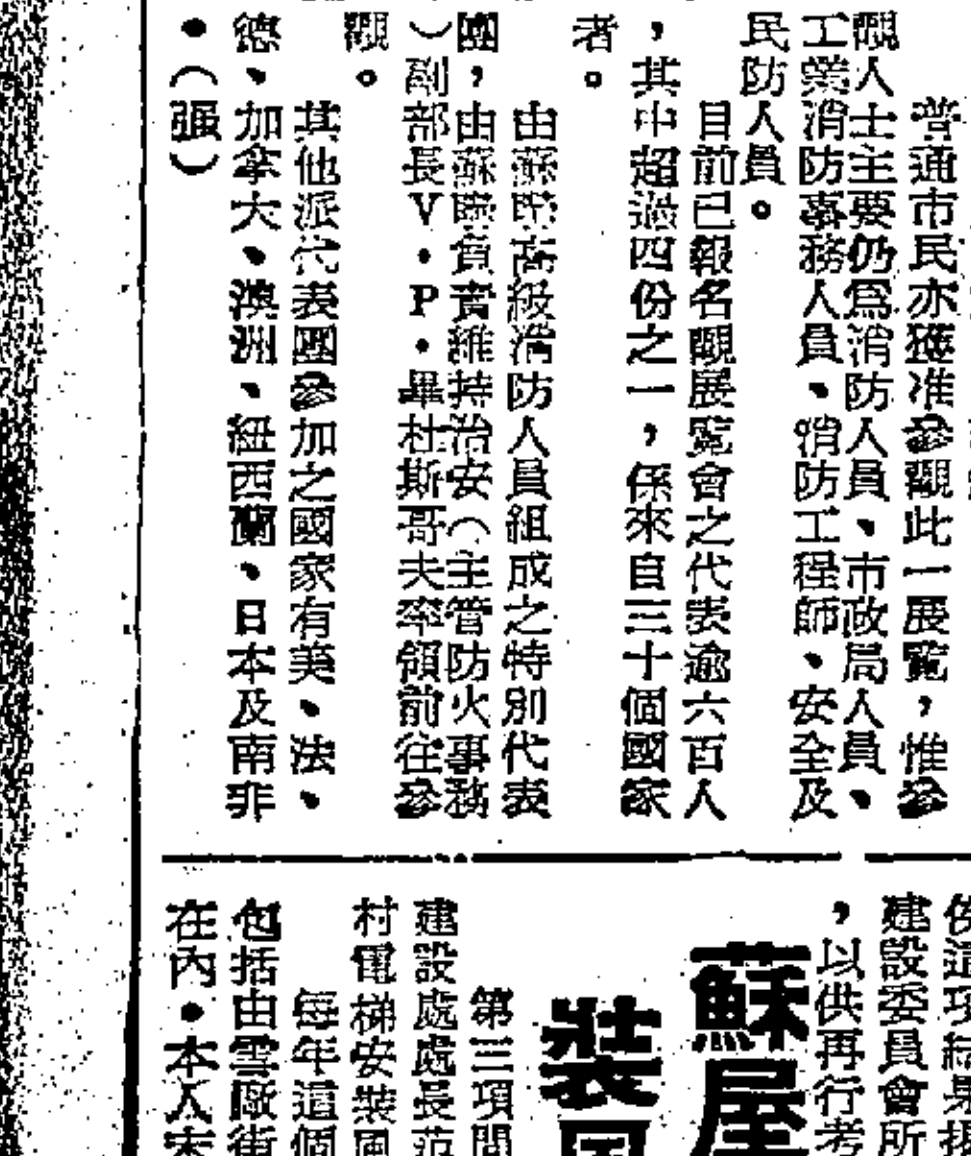
### 彩虹邨增幼稚園 是為適合實際需要

【本報訊】彩虹邨房屋委員會已決定在該邨增設幼稚園，以應付該邨居民對幼兒教育的需要。



### 蘇屋村內電梯 裝風扇有困難

【本報訊】蘇屋村房屋委員會在安裝電梯時，遇到一些困難，主要是因為電梯井內空間狹窄，難以安裝風扇。



### 樓宇鋼窗生鏽 將變防銹設計

【本報訊】房屋委員會已決定將樓宇鋼窗設計改為防銹設計，以減少鋼窗生鏽的問題。



### 調查彩虹邨後 棉業訪印代表團 周錫年率隊出發

【本報訊】棉業訪印代表團已於昨（廿七）日出發，前往印度訪問，並調查彩虹邨的情況。



### 會委所置安時臨風颶 五處增至 四處共

【本報訊】房屋委員會已決定在四處增設臨時安置所，以應付颶風期間的緊急需要。



### 石智益榮休返英 官紳名流齊送別

【本報訊】石智益先生已於昨（廿七）日榮休返英，官紳名流齊集碼頭送別。



### 黃柏壯夫婦 飛歐洲考察

【本報訊】黃柏壯夫婦已於昨（廿七）日飛往歐洲，前往考察。



### 申請廉租屋情形 五八二五起

【本報訊】廉租屋申請情形如下：五八二五起。

### 建屋工程合約轉判 承商須得建築師書面許可

【本報訊】房屋委員會已決定將建屋工程合約轉判給其他承商，但承商必須獲得建築師的書面許可。

### 飛歐洲考察 黃柏壯夫婦

【本報訊】黃柏壯夫婦已於昨（廿七）日飛往歐洲，前往考察。

### 石智益榮休返英 官紳名流齊送別

【本報訊】石智益先生已於昨（廿七）日榮休返英，官紳名流齊集碼頭送別。

### 樓宇鋼窗生鏽 將變防銹設計

【本報訊】房屋委員會已決定將樓宇鋼窗設計改為防銹設計，以減少鋼窗生鏽的問題。

### 蘇屋村內電梯 裝風扇有困難

【本報訊】蘇屋村房屋委員會在安裝電梯時，遇到一些困難，主要是因為電梯井內空間狹窄，難以安裝風扇。



光炎、關正君校長聘及監查典昭仰  
長像上午校長主任陳志鴻、下午校長  
張如、中交校長主任馬天中、校長  
張如、馬慶雲、黃師長國勳、陳登  
平、陳秀蘭、蔣中明、王仲卿、

(6) 1  
(7) 1  
(8) 1  
-  
(9) 1  
(10) 1  
(11) 1  
(12) 1  
(13) 1  
-  
-  
(14) 1

(17) A  
(18) A  
(19) A  
(20) F  
(21) A  
(22) A  
(23) A  
(24) A  
(25) A  
(26) A  
(27) A  
(28) A  
(29) A  
(30) A  
(31) A  
(32) A  
(33) A  
(34) A  
(35) A  
(36) A  
(37) A  
(38) A  
(39) A  
(40) A  
(41) A  
(42) A  
(43) A  
(44) A  
(45) A  
(46) A  
(47) A  
(48) A  
(49) A  
(50) A  
(51) A  
(52) A  
(53) A  
(54) A  
(55) A  
(56) A  
(57) A  
(58) A  
(59) A  
(60) A  
(61) A  
(62) A  
(63) A  
(64) A  
(65) A  
(66) A  
(67) A  
(68) A  
(69) A  
(70) A  
(71) A  
(72) A  
(73) A  
(74) A  
(75) A  
(76) A  
(77) A  
(78) A  
(79) A  
(80) A  
(81) A  
(82) A  
(83) A  
(84) A  
(85) A  
(86) A  
(87) A  
(88) A  
(89) A  
(90) A  
(91) A  
(92) A  
(93) A  
(94) A  
(95) A  
(96) A  
(97) A  
(98) A  
(99) A  
(100) A

(15) Th  
 (16) Th  
 (17) Th  
 (18) Th  
 (19) Th  
 (20) Th  
 (21) Th  
 (22) Th  
 (23) Th  
 (24) Th  
 (25) Th  
 (26) Th  
 (27) Th  
 (28) Th  
 (29) Th  
 (30) Th  
 (31) Th  
 (32) Th  
 (33) Th  
 (34) Th  
 (35) Th  
 (36) Th  
 (37) Th  
 (38) Th  
 (39) Th  
 (40) Th  
 (41) Th  
 (42) Th  
 (43) Th  
 (44) Th  
 (45) Th  
 (46) Th  
 (47) Th  
 (48) Th  
 (49) Th  
 (50) Th  
 (51) Th  
 (52) Th  
 (53) Th  
 (54) Th  
 (55) Th  
 (56) Th  
 (57) Th  
 (58) Th  
 (59) Th  
 (60) Th  
 (61) Th  
 (62) Th  
 (63) Th  
 (64) Th  
 (65) Th  
 (66) Th  
 (67) Th  
 (68) Th  
 (69) Th  
 (70) Th  
 (71) Th  
 (72) Th  
 (73) Th  
 (74) Th  
 (75) Th  
 (76) Th  
 (77) Th  
 (78) Th  
 (79) Th  
 (80) Th  
 (81) Th  
 (82) Th  
 (83) Th  
 (84) Th  
 (85) Th  
 (86) Th  
 (87) Th  
 (88) Th  
 (89) Th  
 (90) Th  
 (91) Th  
 (92) Th  
 (93) Th  
 (94) Th  
 (95) Th  
 (96) Th  
 (97) Th  
 (98) Th  
 (99) Th  
 (100) Th  
 (101) Th  
 (102) Th  
 (103) Th  
 (104) Th  
 (105) Th  
 (106) Th  
 (107) Th  
 (108) Th  
 (109) Th  
 (110) Th  
 (111) Th  
 (112) Th  
 (113) Th  
 (114) Th  
 (115) Th  
 (116) Th  
 (117) Th  
 (118) Th  
 (119) Th  
 (120) Th  
 (121) Th  
 (122) Th  
 (123) Th  
 (124) Th  
 (125) Th  
 (126) Th  
 (127) Th  
 (128) Th  
 (129) Th  
 (130) Th  
 (131) Th  
 (132) Th  
 (133) Th  
 (134) Th  
 (135) Th  
 (136) Th  
 (137) Th  
 (138) Th  
 (139) Th  
 (140) Th  
 (141) Th  
 (142) Th  
 (143) Th  
 (144) Th  
 (145) Th  
 (146) Th  
 (147) Th  
 (148) Th  
 (149) Th  
 (150) Th  
 (151) Th  
 (152) Th  
 (153) Th  
 (154) Th  
 (155) Th  
 (156) Th  
 (157) Th  
 (158) Th  
 (159) Th  
 (160) Th  
 (161) Th  
 (162) Th  
 (163) Th  
 (164) Th  
 (165) Th  
 (166) Th  
 (167) Th  
 (168) Th  
 (169) Th  
 (170) Th  
 (171) Th  
 (172) Th  
 (173) Th  
 (174) Th  
 (175) Th  
 (176) Th  
 (177) Th  
 (178) Th  
 (179) Th  
 (180) Th  
 (181) Th  
 (182) Th  
 (183) Th  
 (184) Th  
 (185) Th  
 (186) Th  
 (187) Th  
 (188) Th  
 (189) Th  
 (190) Th  
 (191) Th  
 (192) Th  
 (193) Th  
 (194) Th  
 (195) Th  
 (196) Th  
 (197) Th  
 (198) Th  
 (199) Th  
 (200) Th  
 (201) Th  
 (202) Th  
 (203) Th  
 (204) Th  
 (205) Th  
 (206) Th  
 (207) Th  
 (208) Th  
 (209) Th  
 (210) Th  
 (211) Th  
 (212) Th  
 (213) Th  
 (214) Th  
 (215) Th  
 (216) Th  
 (217) Th  
 (218) Th  
 (219) Th  
 (220) Th  
 (221) Th  
 (222) Th  
 (223) Th  
 (224) Th  
 (225) Th  
 (226) Th  
 (227) Th  
 (228) Th  
 (229) Th  
 (230) Th  
 (231) Th  
 (232) Th  
 (233) Th  
 (234) Th  
 (235) Th  
 (236) Th  
 (237) Th  
 (238) Th  
 (239) Th  
 (240) Th  
 (241) Th  
 (242) Th  
 (243) Th  
 (244) Th  
 (245) Th  
 (246) Th  
 (247) Th  
 (248) Th  
 (249) Th  
 (250) Th  
 (251) Th  
 (252) Th  
 (253) Th  
 (254) Th  
 (255) Th  
 (256) Th  
 (257) Th  
 (258) Th  
 (259) Th  
 (260) Th  
 (261) Th  
 (262) Th  
 (263) Th  
 (264) Th  
 (265) Th  
 (266) Th  
 (267) Th  
 (268) Th  
 (269) Th  
 (270) Th  
 (271) Th  
 (272) Th  
 (273) Th  
 (274) Th  
 (275) Th  
 (276) Th  
 (277) Th  
 (278) Th  
 (279) Th  
 (280) Th  
 (281) Th  
 (282) Th  
 (283) Th  
 (284) Th  
 (285) Th  
 (286) Th  
 (287) Th  
 (288) Th  
 (289) Th  
 (290) Th  
 (291) Th  
 (292) Th  
 (293) Th  
 (294) Th  
 (295) Th  
 (296) Th  
 (297) Th  
 (298) Th  
 (299) Th  
 (300) Th  
 (301) Th  
 (302) Th  
 (303) Th  
 (304) Th  
 (305) Th  
 (306) Th  
 (307) Th  
 (308) Th  
 (309) Th  
 (310) Th  
 (311) Th  
 (312) Th  
 (313) Th  
 (314) Th  
 (315) Th  
 (316) Th  
 (317) Th  
 (318) Th  
 (319) Th  
 (320) Th  
 (321) Th  
 (322) Th  
 (323) Th  
 (324) Th  
 (325) Th  
 (326) Th  
 (327) Th  
 (328) Th  
 (329) Th  
 (330) Th  
 (331) Th  
 (332) Th  
 (333) Th  
 (334) Th  
 (335) Th  
 (336) Th  
 (337) Th  
 (338) Th  
 (339) Th  
 (340) Th  
 (341) Th  
 (342) Th  
 (343) Th  
 (344) Th  
 (345) Th  
 (346) Th  
 (347) Th  
 (348) Th  
 (349) Th  
 (350) Th  
 (351) Th  
 (352) Th  
 (353) Th  
 (354) Th  
 (355) Th  
 (356) Th  
 (357) Th  
 (358) Th  
 (359) Th  
 (360) Th  
 (361) Th  
 (362) Th  
 (363) Th  
 (364) Th  
 (365) Th  
 (366) Th  
 (367) Th  
 (368) Th  
 (369) Th  
 (370) Th  
 (371) Th  
 (372) Th  
 (373) Th  
 (374) Th  
 (375) Th  
 (376) Th  
 (377) Th  
 (378) Th  
 (379) Th  
 (380) Th  
 (381) Th  
 (382) Th  
 (383) Th  
 (384) Th  
 (385) Th  
 (386) Th  
 (387) Th  
 (388) Th  
 (389) Th  
 (390) Th  
 (391) Th  
 (392) Th  
 (393) Th  
 (394) Th  
 (395) Th  
 (396) Th  
 (397) Th  
 (398) Th  
 (399) Th  
 (400) Th  
 (401) Th  
 (402) Th  
 (403) Th  
 (404) Th  
 (405) Th  
 (406) Th  
 (407) Th  
 (408) Th  
 (409) Th  
 (410) Th  
 (411) Th  
 (412) Th  
 (413) Th  
 (414) Th  
 (415) Th  
 (416) Th  
 (417) Th  
 (418) Th  
 (419) Th  
 (420) Th  
 (421) Th  
 (422) Th  
 (423) Th  
 (424) Th  
 (425) Th  
 (426) Th  
 (427) Th  
 (428) Th  
 (429) Th  
 (430) Th  
 (431) Th  
 (432) Th

合辦辦理，座位時  
均有困難。除該部  
今日舉行外，小車  
將於七月至十月，  
交鄂明於十一月  
交安，小車於

中學 鄭明九龍  
 文中華，經度為馬  
 典盛，本年廿四日  
 行抵於今(廿六)  
 兩分，分別在校復行開  
 師部，留校同學常懷  
 惜別，特定於八月一  
 日，下午七時三十分，  
 假香港伊利沙伯皇后  
 碼頭內，舉行歡迎禮  
 儀，屆時同窗學友，一  
 應赴台參加，並同往  
 又，復生聯歡遊藝晚會  
 及校下學期招新  
 招考新生，亦經分別  
 定期八月三、四日舉  
 行入學試云。(港)  
 新法 文(特  
 中學 中文中學  
 於今晨十一時在六會  
 堂舉行開學典禮，由  
 學生授源源江陳由  
 聯合醫院鄭校長謝村  
 蒞臨致詞，鄭校長授  
 人即交文憑及獎品，  
 本報陳文輝君與樂興  
 同領中國文部會併學  
 獎牌，學生以中文部學  
 業生人數大減，部學  
 九合計有一百五十五  
 人之多，個個獲文  
 部會頒發獎牌，並特  
 開會致詞，並特頒發  
 於今晨七月三十一日  
 文部會頒發獎牌。

[illegible][illegible][illegible]



### 華僑教育



（右）華僑學校校長與由會長陳維德主持授旗。（左）林君因祖國老，故將出國效力，並由會長陳維德主持授旗。

### 壯哉一雙！

英文教育日趨時髦，中僑各界人士，多向英文學校報名，以備將來之競爭。...

### 出版消息

（特約）雜誌大學生的心聲，這是一本關於大學生生活、思想、情感的刊物。...

### 聖輝學校

（特約）聖輝學校，由多位名師任教，課程豐富，設備完善。...

### 幼恩澤

（特約）幼恩澤幼稚園，環境優美，師資優良，為幼兒提供良好之教育。...

### 麗光

（特約）麗光幼稚園，注重幼兒之全面發展，包括體能、智識、藝術等。...

### 聖慈幼英文中學

（特約）聖慈幼英文中學，由天主教人士主辦，提供中英文教育。...

### 瑪利亞小學暨幼稚園招生

（特約）瑪利亞小學暨幼稚園，招收各級學生，校址：巴丙頓道七號A。...

### 旺角培新英文中學

（特約）旺角培新英文中學，提供英文中學教育，校址：旺角蘭街三三七號。...

### 九龍塘培新英文書院

（特約）九龍塘培新英文書院，提供英文書院教育，校址：九龍塘佛道十號。...

### 培理英文書院

（特約）培理英文書院，提供英文書院教育，校址：九龍塘佛道十號。...

### 聯合招收上下午各級男女新生

（特約）聯合招收上下午各級男女新生，校址：九龍塘佛道十號。...

### 聖慈幼英文中學

天主教人士主辦  
班級：英文中學P.1—P.6（明年將辦會考班）  
英文小學P.1—P.6（明年將辦升中試）  
校址：九龍塘佛道十號  
電話：438204, 438433, 436531, 436531, 435314

### 瑪利亞小學暨幼稚園招生

班級：幼稚園高、初班及護幼班本學期增設小學一年級  
年齡：由三歲起  
校址：巴丙頓道七號A  
保送升學 校車接送  
校長：胡百富

### 旺角培新英文中學

旺角蘭街三三七號  
電話：八四四八五  
九龍塘佛道十號  
電話：八三三九五

### ST. GABRIEL'S SCHOOL 聖嘉伯烈英文書院

男女生招收  
班級：中學部：P.1級新生，P.2—P.5級班級  
小學部：P.1—P.6級班級  
校址：九龍塘佛道十號  
電話：833418

### 香港聖恩英文書院

自置校舍，設備完善  
師資優良，學風淳樸  
班級：中學部：一至中四（明年續辦中五會考班）  
小學部：一至小六  
校址：九龍塘佛道十號  
電話：四四四四四

### CAINE COLLEGE 香港堅道英文書院

九龍塘佛道十號  
校址：九龍塘佛道十號  
電話：四四四四四

### 培根英文書院

自置新校舍  
擴班招收男女新生  
班級：英文中小學：P.1（小一）—F.4（中四）  
中文中小學：小一至中三（持升中考試證書優先取錄）  
幼稚園：高初各級  
報名：即日起開始（假日照常辦公） 考期：八月三日（星期二）上午九時  
校址：九龍塘佛道72—74號一連兩間全座 電話：810046  
校長：關其昌 副校長：高雁雲

### 九龍總商會 中文小學招生

各級：小學部：幼稚園至小學六年級  
校址：九龍塘佛道十號  
電話：八四四八五

### 培理英文書院

大學預科夜校  
英文夜中學  
班級：P.6—F.4  
校址：九龍塘佛道十號  
電話：八四四八五

### 聖基多福英文中學

ST. CHRISTOPHER'S ENGLISH COLLEGE  
男女校、女校、聯合招生  
校址：九龍塘佛道十號  
電話：八四四八五

### 培理英文書院

大學預科夜校  
英文夜中學  
班級：P.6—F.4  
校址：九龍塘佛道十號  
電話：八四四八五

### 格致英文書院

小學五至六年級（PRIMARY 5-6）  
中學一至四年級（FORM 1-4）  
校址：九龍塘佛道十號  
電話：八四四八五

### 利瑪竇神父英文書院

大坑東道正校 招收2006-2007年度新生  
班級：男生部：一至中五 小學：一至中五  
女生部：一至中五 小學：一至中五  
校址：大坑東道正校  
電話：八四四八五

### 培新英文書院招生

校址：（一）旺角蘭街337號 電話：814485  
（二）九龍塘佛道十號 電話：823985  
班級：P.5—F.5  
校址：九龍塘佛道十號  
電話：814485

### 培理英文書院

大學預科夜校  
英文夜中學  
班級：P.6—F.4  
校址：九龍塘佛道十號  
電話：八四四八五



# 中文大學概況

## 鄭棟材校長在太平山獅子會午餐會講

約有學生一千八百名 教授講師約二百名 設文、理、商三學院 透過中大入學試 可逐漸提高香港中文中學程度

（特訊）香港中文大學校長鄭棟材，於昨（廿七）日下午，在太平山獅子會午餐會中，向各界人士介紹中文大學概況。鄭校長在會中，首先向各界人士介紹中文大學的成立背景及宗旨。他指出，中文大學的成立，是為了在國際化環境中，保持及發揚中華文化，並為香港培養高素質的人才。他強調，中文大學的設立，是香港教育史上的一件大事，也是中華文化在國際社會中的一次重要亮相。

鄭校長隨後介紹了中文大學的學制及課程。他指出，中文大學的學制為四年，課程設置包括文學、歷史、哲學、社會科學、自然科學等各個領域。他強調，中文大學的課程設置，是根據國際標準，並結合香港本地的實際情況而制定的。他還介紹了中文大學的教學方法，指出中文大學將採用小班教學，並注重學生的實踐能力培養。

（新報訊）港大中大入學試，昨日（廿七）下午，在太平山獅子會午餐會中，由鄭校長主持。鄭校長在會中，向各界人士介紹了中文大學入學試的報名情況及考試安排。他指出，中文大學入學試的報名情況非常踴躍，這反映了社會各界對中文大學的關注及支持。他還介紹了中文大學入學試的考試安排，指出中文大學入學試將分為文、理、商三個學院，並分別進行考試。

（特訊）中文大學校長鄭棟材，於昨（廿七）日下午，在太平山獅子會午餐會中，向各界人士介紹了中文大學的未來發展計劃。他指出，中文大學將繼續秉承「博雅教育」的宗旨，不斷提高教學質量，並加強與國際社會的交流與合作。他還介紹了中文大學的未來發展計劃，指出中文大學將加大對基礎研究的投入，並加強與國際知名大學的合作。

（特訊）中文大學校長鄭棟材，於昨（廿七）日下午，在太平山獅子會午餐會中，向各界人士介紹了中文大學的校園設施。他指出，中文大學的校園設施非常完善，包括圖書館、實驗室、體育館等。他還介紹了中文大學的校園環境，指出中文大學的校園環境優美，空氣清新，是學習和生活的理想場所。

（特訊）中文大學校長鄭棟材，於昨（廿七）日下午，在太平山獅子會午餐會中，向各界人士介紹了中文大學的招生情況。他指出，中文大學的招生情況非常踴躍，這反映了社會各界對中文大學的關注及支持。他還介紹了中文大學的招生情況，指出中文大學將根據學生的成績及綜合素質進行錄取。

（特訊）中文大學校長鄭棟材，於昨（廿七）日下午，在太平山獅子會午餐會中，向各界人士介紹了中文大學的國際化程度。他指出，中文大學的國際化程度非常高，這反映了社會各界對中文大學的關注及支持。他還介紹了中文大學的國際化程度，指出中文大學將加強與國際社會的交流與合作，並提高教學質量。

（特訊）中文大學校長鄭棟材，於昨（廿七）日下午，在太平山獅子會午餐會中，向各界人士介紹了中文大學的社會服務情況。他指出，中文大學的社會服務情況非常踴躍，這反映了社會各界對中文大學的關注及支持。他還介紹了中文大學的社會服務情況，指出中文大學將加強與社會各界的交流與合作，並提高教學質量。

## 升大及格生半數被拒

港大中大入學試，昨日（廿七）下午，在太平山獅子會午餐會中，由鄭校長主持。鄭校長在會中，向各界人士介紹了升大及格生被拒的情況。他指出，升大及格生被拒的情況非常嚴重，這反映了社會各界對中文大學的關注及支持。他還介紹了升大及格生被拒的情況，指出升大及格生被拒的原因主要是成績及綜合素質不達要求。

## 班文英部學夜署教 名報人萬近

日三月下定 錄紀年歷往以破打 處七共九港場試 試學入行舉

（特訊）教育局將於下月（三月）舉行「打破紀錄」之夜，邀請近萬名報人參加。教育局在會中，向各界人士介紹了「打破紀錄」之夜的舉辦情況。他指出，「打破紀錄」之夜的舉辦情況非常踴躍，這反映了社會各界對中文大學的關注及支持。他還介紹了「打破紀錄」之夜的舉辦情況，指出「打破紀錄」之夜將分為文、理、商三個學院，並分別進行考試。

## 港中青副總幹事 鍾志強等飛韓轉日 出席世界青年大會

本港中青副總幹事鍾志強、副總幹事陳國治、副總幹事李國治等，將於近日飛往韓國，出席世界青年大會。鍾志強在會中，向各界人士介紹了世界青年大會的舉辦情況。他指出，世界青年大會的舉辦情況非常踴躍，這反映了社會各界對中文大學的關注及支持。他還介紹了世界青年大會的舉辦情況，指出世界青年大會將分為文、理、商三個學院，並分別進行考試。

## 華僑書院師生 書畫展覽圓滿結束

華僑書院師生書畫展覽，昨日（廿七）下午，在太平山獅子會午餐會中，圓滿結束。華僑書院校長在會中，向各界人士介紹了書畫展覽的舉辦情況。他指出，書畫展覽的舉辦情況非常踴躍，這反映了社會各界對中文大學的關注及支持。他還介紹了書畫展覽的舉辦情況，指出書畫展覽將分為文、理、商三個學院，並分別進行考試。



# 康樂家庭

HAPPY HOME 號一八四二第

## 增進國際間諒解 大學婦女

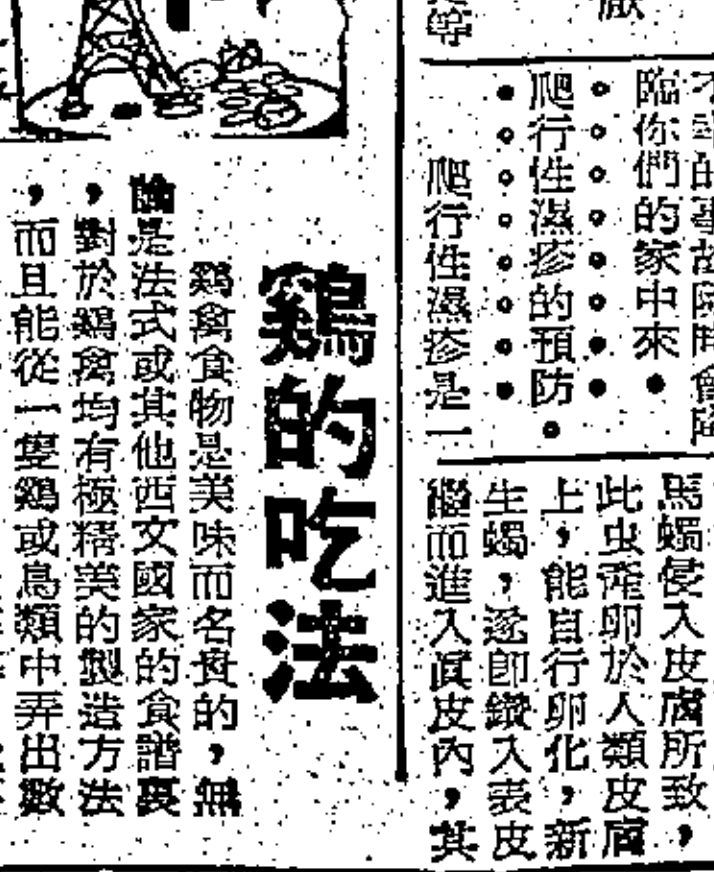
### 下月在澳洲舉行第十五屆國際大會

【本報訊】由澳洲大學婦女會主辦，定於八月十九日至廿六日在澳洲雪梨舉行的第十五屆國際大學婦女大會，已於日前在雪梨舉行開幕禮。該會主席表示，此次大會旨在增進國際間諒解，促進大學婦女之友誼與合作。大會將吸引來自世界各地的數百名代表參加，包括學生、教授及社會人士。開幕禮由雪梨大學校長主持，並有各界名流致詞。大會期間將舉行多項學術研討、文化表演及社交活動。大會主席表示，希望透過此次大會，能加強國際大學婦女之間的聯繫，共同為促進國際和平與合作而努力。

## 父母必注意孩子游泳安全

### 暑假內兒童遭溺消息頻傳

【本報訊】暑假期間，由於天氣炎熱，兒童游泳人數大增，但亦隨之而來的是兒童溺水事故的頻傳。警方呼籲父母在子女游泳時必須加強安全保護，切勿讓子女獨自下水。警方表示，每年暑假期間，都會發生多宗兒童溺水事件，其中不少是父母疏忽所致。警方建議，父母應選擇安全的游泳場所，並教導子女基本的游泳安全知识。此外，父母亦應留意子女在泳池周圍的動向，切勿讓子女在泳池邊嬉戲。警方呼籲社會各界共同關注兒童安全，減少溺水事故的發生。



家庭游泳安全

## 雞的吃法

### 法國名菜

【本報訊】雞是法國名菜之一，其烹調方法多種多樣，各具風味。法國人對雞的烹調非常講究，認為雞是餐桌上的主角。法國名廚表示，雞的烹調應根據不同的場合和口味來選擇。例如，在正式宴會上，雞應烹調得精緻美味；而在家庭聚餐時，則應烹調得簡單大方。法國名廚還介紹了一些雞的烹調技巧，如如何選擇新鮮的雞、如何處理雞的皮膚、以及如何調製美味的醬汁等。法國名廚表示，雞的烹調是一門藝術，需要不斷學習和探索。



法國名菜：雞

## 夏季女帽

### 中兩款新式女帽在港上市

【本報訊】夏季女帽在港上市，中兩款新式女帽在港上市。這兩款女帽設計新穎，款式多樣，深受女性喜愛。第一款女帽採用輕便的材質，顏色鮮艷，適合戶外活動。第二款女帽則採用優雅的設計，顏色柔和，適合正式場合。這兩款女帽的上市，為女性提供了更多的選擇，也為夏季的時尚增添了不少色彩。女性們可以根據自己的喜好和場合來選擇合適的女帽，展現自己的獨特魅力。

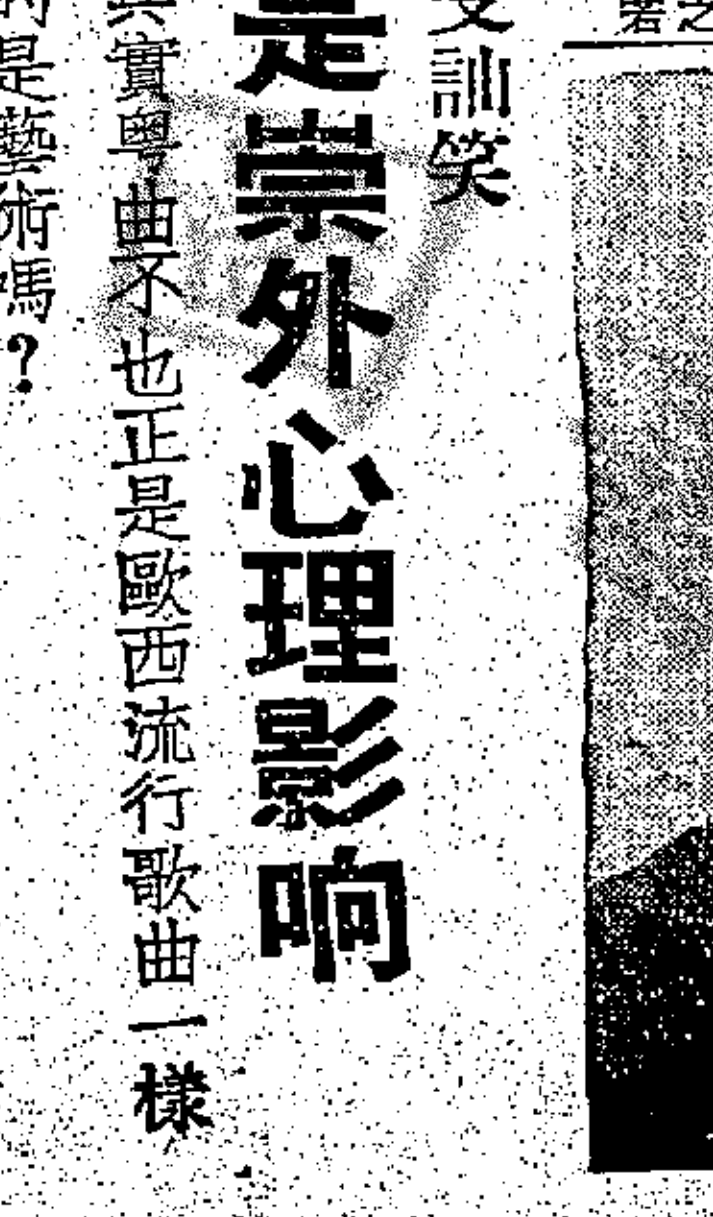


夏季女帽

## 唱粵曲受訓笑

### 全是崇外心理影響

【本報訊】粵曲是廣東省的一項傳統藝術，具有悠久的歷史和深厚的文化底蘊。然而，近年來由於崇外心理的影響，粵曲的傳承和發展面臨著嚴峻的挑戰。一些年輕人對粵曲的興趣減退，甚至有人認為粵曲是落後的藝術。這種崇外心理的影響，使得粵曲的傳承和發展陷入了困境。為了挽救粵曲，政府和社会各界應採取措施，加強對粵曲的宣傳和推廣，提高年輕人的文化自覺和自信心。同時，粵曲藝人應加強自身的藝術修養，提高表演水平，吸引觀眾的關注。

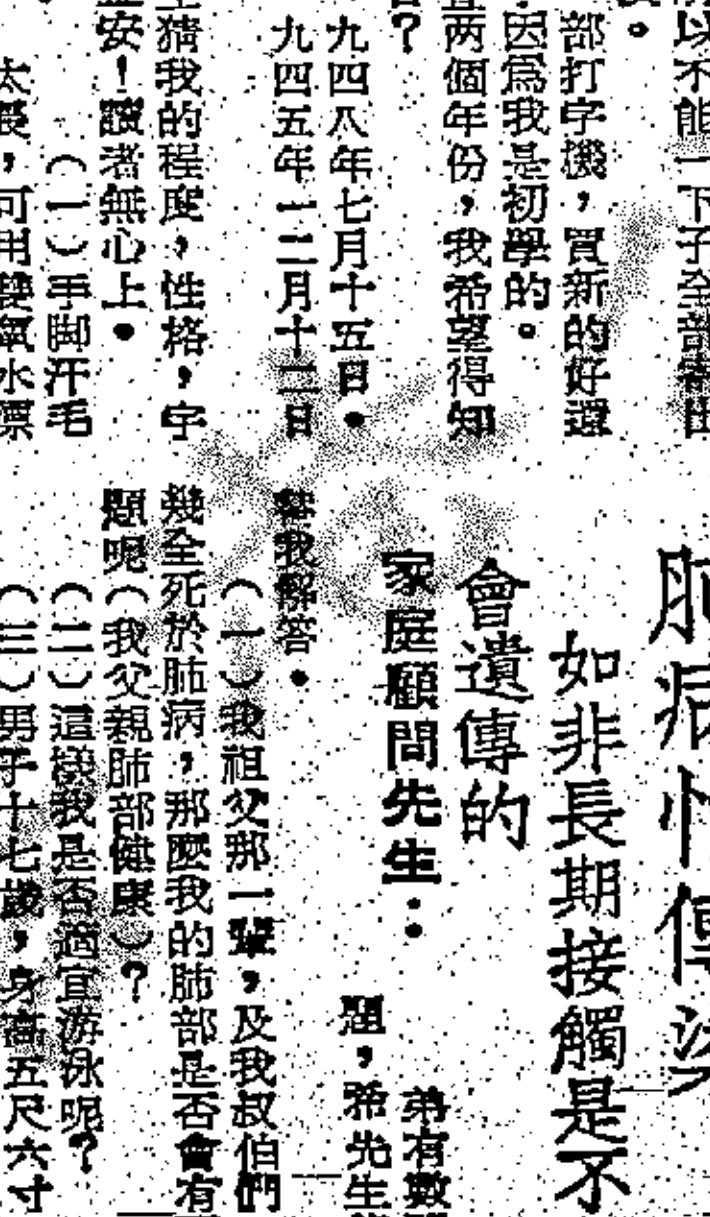


唱粵曲受訓笑

## 肺病怕傳染

### 如非長期接觸是不會傳染

【本報訊】肺病是一種嚴重的疾病，具有傳染性。然而，並非所有接觸肺病患者的人都會傳染。專家表示，肺病的傳染需要一定的條件，如長時間的接觸、吸入含有病菌的空氣等。專家建議，如果與肺病患者有接觸，應採取必要的預防措施，如佩戴口罩、勤洗手等。此外，加強身體鍛煉、提高免疫力也是預防肺病的有效方法。專家呼籲公眾不要恐慌，應科學對待肺病的預防和治療。



肺病怕傳染

## 大生織造廠

### 號六十四道渠水有旺

【本報訊】大生織造廠生產的線衫，品質優良，款式新穎，深受廣大消費者的喜愛。該廠位於旺道六十四號，交通便利，環境優美。大生織造廠表示，他們一直秉承著「品質第一、顧客至上」的宗旨，為廣大消費者提供優質的線衫產品。大生織造廠還表示，他們將不斷加大研發力度，推出更多新穎、時尚的線衫款式，滿足消費者的需求。大生織造廠的線衫產品已銷往世界各地，深受廣大消費者的歡迎。



大生織造廠

### 巨片早場

正午十一時

## 人巨

獻映後天

巨片早場

正午十一時

獻映後天

巨片早場

正午十一時

獻映後天

### 國寶仙樂

映獻天明

國寶仙樂

映獻天明

國寶仙樂

映獻天明

### 雙雄喋血

映獻天明

雙雄喋血

映獻天明

雙雄喋血

映獻天明

### 七勇破特務黨

映獻天明

七勇破特務黨

映獻天明

七勇破特務黨

映獻天明

### 蘇六娘

映獻天明

蘇六娘

映獻天明

蘇六娘

映獻天明

### 皇都第一

映獻天明

皇都第一

映獻天明

皇都第一

映獻天明







# 今日開始步入農曆五月初節超幽勝會

## 應節化員市開展

一般商店家庭仍循俗於十四日焚衣紙，廟宇佛堂道院多由今起建醮，祀神貨物生意，漸見增旺。

（本報訊）今日農曆五月初一，是粵東一帶，以及南洋各埠，應節化員市開展之日。一般商店家庭，仍循俗於十四日焚衣紙，廟宇佛堂道院，多由今起建醮，祀神貨物生意，漸見增旺。

# 越戰擴大刺激仍多

## K金市反覆振企

去息四角收市為二六三·二五 美鈔報定收市五五·三七五

（本報訊）昨（廿）日，金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。去息四角收市為二六三·二五。美鈔報定收市五五·三七五。

# 世界金融

## 惡化仍多

（本報訊）昨（廿）日，世界金融惡化仍多。美鈔報定收市五五·三七五。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

# 美國商品普銳升

## 豆麥傳大量供蘇

（本報訊）昨（廿）日，美國商品普銳升。豆麥傳大量供蘇。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

# 香港金融行情表

項目	行情
金價	二六三·二五
美鈔	五五·三七五
港幣	二·二五
匯豐	一〇〇·〇〇
渣打	一〇〇·〇〇
中法	一〇〇·〇〇
華比	一〇〇·〇〇
荷蘭	一〇〇·〇〇
橫濱	一〇〇·〇〇
三井	一〇〇·〇〇
東京	一〇〇·〇〇
大阪	一〇〇·〇〇
神戶	一〇〇·〇〇
福岡	一〇〇·〇〇
名古屋	一〇〇·〇〇
京都	一〇〇·〇〇
大阪	一〇〇·〇〇
神戶	一〇〇·〇〇
福岡	一〇〇·〇〇
名古屋	一〇〇·〇〇
京都	一〇〇·〇〇

# 紐約證券交易所

## 市價現為盈利

約十七點八倍 柯達利增三成七

# 白鐵威士錫銷

## 廠商採用轉股

（本報訊）昨（廿）日，白鐵威士錫銷。廠商採用轉股。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

# 日本本國出口目標

## 為八十五億美元

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。

（本報訊）昨（廿）日，日本本國出口目標為八十五億美元。金市在越戰擴大刺激下，仍多反覆振企。



[illegible]

太古輪船公司謹啟

安慶輪 往 荖 薩 八月廿九日  
 南昌輪 往 日本 八月廿二日  
 天津輪 往 漢 州 八月廿五日  
 芝罘輪 往 上海 日本 八月廿八日  
 浙江輪 往 新 嘉 坡 亞 八月廿九日  
 福州輪 往 日本 八月廿九日

行發信局知照 船于西曆一千九百零六年四月廿九日開行  
 往 汕 頭 往 廈 門 往 汕 頭 往 廈 門 往 汕 頭 往 廈 門

太古輪船公司謹啟

ELISE MAERSK

愛施馬士基

七月廿九日落貨 卅日開行  
 往 卡 拉 密 巴 斯 拉 哥 林  
 沙 古 域 巴 達 等 埠

MY "SALLY MAERSK".

沙利馬士基

八月二日落貨三日開行往  
 紐約、波地摩、費城、油  
 士頓、滿地河、途經巴拿馬、  
 西印度群島等埠

日本

船 輪 基 士 馬

ERSK LINE

太古

<b>TO LINE</b>	<b>美邦輪船公司總代理</b> 總經理：華經理 地址：新嘉坡和吉街四號樓上	<b>永華企業有限公司</b> 電話：大式四二八、小式四一〇
	<b>聯菲輪船公司</b> EASTERN GALAY <b>東方銀河</b> 直航快船（不經日本） 十八天抵達舊金山 聖地牙哥、羅賓、三藩市、砵荷、明非路、達利黑馬、西雅圖、溫哥華	<b>菲列濱輪船</b> PRESIDENT GARCIA PHILIPPINE CO. 八月廿九日到港 七月卅一日開行
	<b>麥賽賽總統輪船</b> MAGSYSSY F.PRESIDENT MAGSYSSY 八月廿二日由香港開 九月八日由金蘭山開 九月八日到港	<b>加西亞總統輪</b> 八月十一日到 十三日開行 直航：羅馬、紐約、費城、波的厘 途經：日本、巴拿馬、兼收中函美洲及西印度羣島貨物

MS PHOTO MARK NO. 1

島原丸  
 八二到港  
 (特報)日暮  
 「島原丸」將  
 於八月二日由本抵  
 埠(三)日開往  
 實、曼谷。  
 金馬輪  
 自金邊到  
 (特報)香港  
 源金公司「金  
 輪」(廿八)  
 由金邊抵埠(明  
 九)日收貨、當晚  
 往星加坡。  
 大龍山  
 由金邊來  
 廿一抵港  
 (特報)「龍山  
 源公司之」輪自  
 輪由金邊抵埠

將一航港來

開廿日馬源

到

西港於之港

港澳飛翼船有限公司

飛騰
飛達

飛鸞
飛燕
飛翠
飛鳳



**即日預售七天來回票**

開					港				
上午班					下午班				
九	十	十一	十二	一	二	三	四	五	六
時	時	時	時	時	時	時	時	時	時
卅	卅	卅	卅	卅	卅	卅	卅	卅	卅
五	五	五	五	五	五	五	五	五	五
時	時	時	時	時	時	時	時	時	時



**司公**

**MIA**

**羅拔馬士基**

八月四日落貨 五日開行往  
**耶加達、三寶令**

**泗水、孟家錫**

**捷成洋行華人船務部啟**

買辦付貨到本行匯入款數恕不掛息  
 地址：打打九樓 電話：貳式〇四六

**港開**

上午班					下午班				
八	九	十	十一	一	二	三	四	五	六
時	時	時	時	時	時	時	時	時	時
卅	卅	卅	卅	卅	卅	卅	卅	卅	卅
五	五	五	五	五	五	五	五	五	五
時	時	時	時	時	時	時	時	時	時

**澳開**

上午班					下午班				
八	九	十	十一	一	二	三	四	五	六
時	時	時	時	時	時	時	時	時	時
卅	卅	卅	卅	卅	卅	卅	卅	卅	卅
五	五	五	五	五	五	五	五	五	五
時	時	時	時	時	時	時	時	時	時

**售票處**

香港：新嘉坡地庫碼頭  
 電話：四三七六四九

澳門：新嘉坡國際酒店  
 電話：貳式四四貳

SHI

玫瑰威利  
ROSEVILLE  
七月廿九日落貨  
三十日開行

往溫哥華、美國西岸、委內瑞拉

於仁大度十九樓  
電話貳貳六六一壹二

多利順洋行啓

HA HING  
往檳榔嶼、名古屋、  
大板、神戶  
廿一日開行

海興  
KINGSVILLE  
往暹羅  
八月一日落貨  
即晚開行

皇士威利  
HALDUS  
往曼谷  
廿四日落貨  
廿五日開行

海德  
HELLOS  
往吉隆、神港  
八月四日開行

海順  
LAVALTYAR  
往  
廿九日落貨  
三十日開行

大家泰  
往紐約、波士頓、  
費城、波的摩  
並轉駛南美洲西印度羣島

昭和海运株式会社  
SHOWA LINE  
品 名 在 一 十 日 抵 港

**日 帝 丸**

S.S. NICHIREI MARU

直透：溫哥華，西樺園，大科馬。

朗非路，碎命。

八月十二日啓行


**德 通**

M.S. TONA

直透：石叻，巴生港，庇能，哥倫坡。

八月十一日抵港

八月十二日啓行



**三協海運株式會社**

**SANKYO LINE**

**協 海 丸**

八月廿九日抵港

協 伸 丸  
M.S. KYOEI MARU (船泊B14号)  
八月二日 抵港  
八月二日 啓行

協 榮 丸  
M.S. KYOSHIN MARU  
八月八日 抵港  
八月九日 啓行

直透：小呂宋

---

 協成汽船株式會社  
KYOSEI LINE

---


日 幸 丸  
M.S. NIKKOU MARU  
八月六日  
由日本抵港

諸各收貨人選本公司辦理船邊提貨手續，否則屆時如照假會，所有一切費用及風火水險銀數外，概由各收貨人自負其責。

**龍 華** 八月十五日抵港  
十六日啓行

M.S. LOONG HWA

直透：小呂宋

 正福汽船株式會社  
SHOFUKU LINE

**昭 南 丸** 八月八日抵港  
九日啓行

M.S. SHONAN-MARU

直透：金 邊

東客外貨船移玉主人留傳部理處：  
**昌 記 公 司** 張煊昌君接洽  
畢打街中環大廈四樓821室 電話235384 235383

**香港東方船務有限公司**  
畢打街和怡大廈十四樓 電話：式式八一〇一

K. LIN

M.S. OSHIMA MARU

大島丸 八月十七日 寄貨  
直航：三藩市，紐約，紐城寄，油  
士頓，費城，波的摩，諾福克  
，兼收由神戶轉駁中南美洲而  
岸各埠

貴客付貨請送玉至新順利大層五樓洽商

豐利有限公司

電話：式三三四九式、式三三二六

總代理 太平洋行

九龍辦事處：邵氏木蘭電話八〇五五，寄貨

川崎汽船株式會社

直航：紐約、曼哈頓、波士頓、紐約、  
土頓、賓城、波羅、諾福克、  
埠（不經日本）  
M.S. NISSHU MARU  
直落：金邊  
M.S. FUSUKANGER  
直航：滿地可、多倫多、克利夫蘭、  
底特律、芝加哥、米蘭、香港、  
收神戶、橫濱、中東、美洲、西岸各埠  
M.S. RAYNANGER  
立南  
直航：檀香山、滿地可、多倫多、  
克利夫蘭、底特律、芝加哥、  
米蘭、香港  
兼收由神戶轉發南美洲西岸各埠  
M.S. CIEBA MARU  
致馬丸  
直落：金邊  
M.S. FUSUKANGER  
直航：滿地可、多倫多、克利夫蘭、  
底特律、芝加哥、米蘭、香港、  
收神戶、橫濱、中東、美洲、西岸各埠  
M.S. RAYNANGER  
立南  
直航：檀香山、滿地可、多倫多、  
克利夫蘭、底特律、芝加哥、  
米蘭、香港  
兼收由神戶轉發南美洲西岸各埠  
M.S. CIEBA MARU  
致馬丸

一月  
八月十日 到港收貨開行

MS "TOHMEI MARU"

東明丸

七月卅日

由日本抵港

MS "SANO MARU NO.10"

第10三寶丸

由日本抵港

諸君貨人即向本公司辦理船務提貨手續  
否則概代存倉貨，其倉租及火氣水險保費  
要自理用經辦各貨人自便

總代理：大信航業公司啓

地址：干諾道西大新大藥房  
電話：37505, 37506, 37507, 37508, 37527

安

寶  
M.S. "AMFAL"

八月二日到港  
八月三日開行

往紐約、紐城、波士頓、費城、波地摩

中國無錫處每成六元5088 電話：3571571-8 新興行李志雄政啓

華人僑貨部永華洋行經理 電話：358657 358658

TELAMON

大輪滿

船快

開往巴拿馬、哥士打、紐約及美國  
東岸港口、曼谷、中南美洲各埠  
七月廿一、廿九日始收貨  
七月廿二日繼續收貨

司公太古  
司公船輪亞德  
總代理

BLUE SEA LINE

MS "TAIKYU MARU"

船油安

怡和有限公司  
代理  
美州輪船公司  
JARDINE MATHESON & CO. LTD.

“OREGON” 輪  
往：檀香山、三藩市、藏省  
及聖地牙哥  
七月卅日到港收貨  
卅一日開行

ILLINOIS 輪  
直航：溫高華、塔高麻、西  
雅圖、明非路、及休蘭  
八月四日到港收貨開行

CALIFORNIA 輪  
往：檀香山、三藩市、藏省  
及聖地牙哥

怡和有限公司  
啟  
231/24、229/222、238/20、810/230

司公

大寶來 直務 石叻、庇能  
即日落貨 廿九日下午開行  
M.S. TAI LOO SHAN  
大龍山 直往 庇能、巴生  
八月三、四日落貨 四日下午開行  
大福山 TAI MOO SHAN 直透暹羅  
八月二、三日落貨 二日下午開行  
貴客惠顧請到平諾道街四十四號本公司接洽爲荷  
電話：四四四一  
電話：四四四一  
客務部：四四四三  
順昌航業公司啓

代理人 順昌航業有限公司 謹啓  
電話：四四四〇、二六

斗湖灣 S. TAWAN BAY  
透山打根 斗湖  
八月一日收貨二日開行  
貴客付貨船務務洽  
恆生銀行大馬路五〇八號代理 聯華船務公司啓  
電話 252062 252063

M. V. KIDAMAS  
金馬輪 直透 星加坡  
七月廿八日由金邊抵港  
七月廿九日收貨開行  
開收貨人須來碼頭提貨手續  
貴客付貨請向聯華船務公司接洽

香港源源企業有限公司啓  
地址：租船銀行九〇八號電話：252065 252074  
快捷新輪 冷感服務 定期航行 每月一旺  
M. S. "TIDRA"

德達華輪 七月廿九日落貨  
八月二日下午開  
往 汕頭 香港 西貢 各埠

輪船沙國法  
COMPAGNIES  
MARITIME DE  
CHARGEURS  
REUNIS

本郵船株式會社		
<p>新田丸 MS. SSTA MARU 入月六日落貨 出月四日開往・馬尼拉城、香港等處</p>	<p>天竺丸 MS. TENEL MARU 入月十六日落貨 出月十八日開往</p>	<p>直轄LONGBACH CRISTOBAL KINGSTON SAN JUAN, CARTAGENA, BARANQUILLA &amp; SANTA MARTA MIAMI, PORT BERGAIRES VIA MIAMI, BELIZE, TAMPA 受託代理郵船公司之輪船・HONOLULU, ACAPULCO, LA GUARA, MARACAIBO PTO. CABELLO CRACAO, ARUDA GUANTANAMU, PORT OF SPAIN GEORGETOWN, PARAMARIBO SAN JOSE DE QUATRAMALA LA LIBERTAD AMAPAIA COSINTO PUNTARENAS BUENAVENTURA, GUAYAQUIL CALIAO, MATRABANI, AFRICA &amp; VALPARAISO. 倫敦紐約神戶到埠時。 HOUSTON, NEW ORLEANS &amp; MOBILE.</p>
<p>三笠丸 MS. MITSUKASA 入月九日落貨 出月十二日開往・新加坡、庇能、馬尼拉、檳榔嶼、巴達維亞、麻里巴剎。</p>	<p>若戶丸 M.S. WAKATO MARU 入月五日開行直往・新加坡、 已港、香港、可倫布、孟買、喀拉蚩</p>	

<p>日</p>	<p>馬來丸  <small>MS. MALAYA MARU</small> 八月六日開行          日開往新加坡由新加坡開往下列各埠          DIBEAN, LOREDO          MARBUSE, CAPORNA PORT          ELIZABETH, EAST LONDON</p>	<p>長良丸  <small>MS. NAGARA MARU</small>          八月四日開行          直往星加坡、無他各埠</p>	<p>鵝山丸  <small>MS. EIZAN MARU</small> 八月十二日開行          十日開往西貢由新加坡開往下列各埠          MOMBASA, DARRESSALAM          BEIRA, MTWARA, TANGA</p>	<p>島原丸  <small>MS. SHIMAZU MARU</small> 八月廿日          開行          日開往西貢由新加坡開往下列各埠</p>	<p>山口丸  <small>MS. YAMAGUCHI MARU</small> 八月六日          開行          日開往西貢由新加坡開往下列各埠          滿鐵、利物浦、那特丹、安得活</p>
----------	--	--	---	---	---

**Mitsui O.S.K.**

往：石叻、巴生、庇能、加爾各答。  
孟買 BOMBAY MARU  
八月十二日開  
往：檳榔嶼、石叻、庇能、仰光、  
巴生、加爾各答。 克拉斯頓沙

阿非利加 AFRICA MARU  
八月廿四日 廿一日開  
往：石叻、羅倫斯馬斯、蘇彝士、  
布拉哥亞利斯。 施德波

西雅圖 WASHINGTON MARU  
八月廿二日到 廿三日開  
往：紐約、曼徹。

大阪商船三井船舶株式會社  
香港 橫濱 支店

恒生銀行大馬路樓上式四〇一七  
豐利街中環總行大廈五〇五零  
九龍旺角民生大廈十層樓上  
STY2722 電話 803860

大阪商船三井船船株式

大南鷗丸 DAINANOHORU MARU  
 七月廿一日 開 四日開

春海丸 SHUNKAI MARU  
 八月六日到 七日開

天城山丸 AMAGISAN MARU  
 八月六日到 七日開

濱堡丸 HAMBURO MARU  
 八月六日到 七日開

秋葉山丸 AKIBASAN MARU  
 八月八日到 八日開

阿利桑那丸 ARIZONA MARU  
 八月廿一日 開 廿三日

大科馬丸 DAIKOMA MARU  
 八月八日到 九日開

間曙士丸 KANSHUJI MARU  
 八月八日到 九日開









長崎 直放星  
星加坡 叻 吡 哥倫坡  
開船收貨人即前來敝公司辦理船務接貨  
手續 否則照時代即入倉倉租及與火  
水貨等一切費用外用由倉收貨人負責  
貴客光顧 請移玉  
本公司新廈  
利成船務有限公司  
電話 232888 371741 231375 229197

意大利旗  
維多利亞郵船  
準於八月十九日收貨開往  
星加坡 吡叻 香港 檳榔嶼 暹羅 曼谷 仰光 孟買 加爾各答 倫敦 亞丁 塞特 蘇彝士 拿不勒斯 熱那亞 亞爾及爾 馬賽 里昂 巴黎 布魯塞爾 安特衛普 阿姆斯特丹 鹿特丹 哥本哈根 斯德哥爾摩 赫爾辛基 塔林 里加 瓦爾米耶拉 庫爾迪加 里加 瓦爾米耶拉 庫爾迪加

澳洲輪  
美露士輪  
開船收貨  
準於八月三十一日開  
星加坡 吡叻 香港 檳榔嶼 暹羅 曼谷 仰光 孟買 加爾各答 倫敦 亞丁 塞特 蘇彝士 拿不勒斯 熱那亞 亞爾及爾 馬賽 里昂 巴黎 布魯塞爾 安特衛普 阿姆斯特丹 鹿特丹 哥本哈根 斯德哥爾摩 赫爾辛基 塔林 里加 瓦爾米耶拉 庫爾迪加

東海丸  
海牙丸  
南海丸  
開船收貨  
準於八月三十一日開  
星加坡 吡叻 香港 檳榔嶼 暹羅 曼谷 仰光 孟買 加爾各答 倫敦 亞丁 塞特 蘇彝士 拿不勒斯 熱那亞 亞爾及爾 馬賽 里昂 巴黎 布魯塞爾 安特衛普 阿姆斯特丹 鹿特丹 哥本哈根 斯德哥爾摩 赫爾辛基 塔林 里加 瓦爾米耶拉 庫爾迪加



**司公船輪統郵國美**

**克利夫蘭總統輪**  
 S.S. PRESIDENT CLEVELAND  
 直往：檀香山、三藩市、  
 途經日本  
 八月六日開

**他輔總統輪**  
 S.S. PRESIDENT TAFT  
 直往：羅省、紐約、費城、  
 波士頓、諾爾福、  
 途經日本  
 八月十一日開

太子行三樓 電話：227493

CHOVA MARU



# 航訊

## 太平洋發展最快速

### 東方航擬開港綫

#### 紐西蘭決飛星洲

##### 東方航經紐澳等地至香港

###### 已呈請當局核辦班機業務

【本報訊】東方航空公司，為發展其在太平洋地區之業務，並與紐西蘭航空公司，達成協議，由紐西蘭飛往星洲，再由星洲飛往香港，此項班機業務，已呈請當局核辦。東方航空公司，為發展其在太平洋地區之業務，並與紐西蘭航空公司，達成協議，由紐西蘭飛往星洲，再由星洲飛往香港，此項班機業務，已呈請當局核辦。

## 印航大廈動工

### 樓高二十四層

#### 基礎工程開始

【本報訊】印度航空公司，在星洲興建之新大廈，樓高二十四層，基礎工程，已於本月二十四日動工。

## 馬壁連演講

### 國際間航空業務

#### 談判基本上條件

【本報訊】馬壁連氏，於本月二十四日，在星洲演講，題目為「國際間航空業務談判基本上條件」。



PACIFIC TOURS LIMITED

## 航機來往時間表

(到港班機) (七月廿八日) (星期日)

(公司)	(由何處來)	(抵達時間)
東方航空	香港	上午八時四十分
新加坡航空	新加坡	上午九時十分
馬來亞航空	吉隆坡	上午九時十分
印度航空	加爾各答	上午九時十分
澳洲航空	悉尼	上午九時十分
紐西蘭航空	惠靈頓	上午九時十分
菲律賓航空	馬尼拉	上午九時十分
泰國航空	曼谷	上午九時十分
越南航空	河內	上午九時十分
高棉航空	金邊	上午九時十分
緬甸航空	仰光	上午九時十分
暹羅航空	曼谷	上午九時十分
安南航空	河內	上午九時十分
馬來亞航空	吉隆坡	上午九時十分
印度航空	加爾各答	上午九時十分
澳洲航空	悉尼	上午九時十分
紐西蘭航空	惠靈頓	上午九時十分
菲律賓航空	馬尼拉	上午九時十分
泰國航空	曼谷	上午九時十分
越南航空	河內	上午九時十分
高棉航空	金邊	上午九時十分
緬甸航空	仰光	上午九時十分
暹羅航空	曼谷	上午九時十分
安南航空	河內	上午九時十分

## 離港班機

(往何處去) (七月廿八日) (星期日)

(公司)	(往何處去)	(離港時間)
東方航空	香港	上午八時四十分
新加坡航空	新加坡	上午九時十分
馬來亞航空	吉隆坡	上午九時十分
印度航空	加爾各答	上午九時十分
澳洲航空	悉尼	上午九時十分
紐西蘭航空	惠靈頓	上午九時十分
菲律賓航空	馬尼拉	上午九時十分
泰國航空	曼谷	上午九時十分
越南航空	河內	上午九時十分
高棉航空	金邊	上午九時十分
緬甸航空	仰光	上午九時十分
暹羅航空	曼谷	上午九時十分
安南航空	河內	上午九時十分
馬來亞航空	吉隆坡	上午九時十分
印度航空	加爾各答	上午九時十分
澳洲航空	悉尼	上午九時十分
紐西蘭航空	惠靈頓	上午九時十分
菲律賓航空	馬尼拉	上午九時十分
泰國航空	曼谷	上午九時十分
越南航空	河內	上午九時十分
高棉航空	金邊	上午九時十分
緬甸航空	仰光	上午九時十分
暹羅航空	曼谷	上午九時十分
安南航空	河內	上午九時十分

或無關的資料，有十五分鐘的進步，幾乎令人難以置信。二次大戰後，世界各國，紛紛開始，在航空運輸方面，進行大規模的投資。這不僅是航空運輸業的進步，也是世界各國，在經濟發展方面，邁出了重要的一步。

一九四六年，在巴黎舉行的國際航空運輸會議，是國際航空運輸業發展的一個重要里程碑。會議通過了《國際航空運輸協定》，為國際航空運輸業的發展，奠定了堅實的基礎。

## 便利運送人造乳膠

### 日首次用油車裝運

【本報訊】日本最近，首次使用油車，運送人造乳膠。這項技術的應用，將大大簡化人造乳膠的運輸過程，提高運輸效率。

## 受保障

### 航空運輸

【本報訊】航空運輸業，在國際貿易中，扮演著越來越重要的角色。為了保障航空運輸的安全和效率，各國政府，紛紛加強對航空運輸業的監管。

入口輪船預告				出口輪船預告			
船名	(四)	(何處來)	(日期)	船名	(四)	(往何處)	(日期)
德利	GLENARTNEY	日本	廿八	芝蘭	TIJMANUK	檳西蘭	廿八
星地	BENEEDI	英京	廿八	明三	PIONEER MING	紐約波士頓	廿八
和利	HAI HING	曼谷	廿八	三河	MIKAWA MARU	日本	廿八
滿洲	BONNEVILLE	小呂宋	廿八	卡曼	KARANIA	孟買	廿八
德士	TELEMON	小呂宋	廿八	琴琴	COMORIN	倫敦	廿八
羅士	TIPIANAS	西非星洲	廿八	大久	TAIKYU MARU	羅省紐約	廿八
河九	UNION FREEDOM	樂蘭	廿八	士打	STR. CHATHAM	南非洲	廿八
九利	MIKAWA MARU	星洲	廿八	海興	HAI HIAG	日本	廿八
號威	TAIKYU MARU	曼谷	廿八	政瑞	ROSEVILLE	委內瑞拉	廿八
打律	ROSEVILLE	曼谷小呂宋	廿八	樂帶	ROTTI	羅省三藩市	廿八
律德	NEDERHOF	歐洲	廿九	大輪	TELEMON	美國	廿九
德士	PHILIPPINES	馬島	廿九	馬來	BRADVERETT	吉打吉大港	廿九
德士	TIDRA	日本上海	廿九	尼羅	GLENANINNEY	星洲二龍	廿九
德士	TIENTSIN	星洲	廿九	菲利	PHILIPPINES	羅省紐約	廿九
德士	ROTTI	星洲	廿九	利得	OREGON	三藩市羅省	廿九
德士	NANCHANG	澳洲馬島	廿九	八天	BATIAN	紐約	廿九
德士	NARA	歐洲星洲	三十	新德	STAR ALCYON E	神戶橫濱	三十
德士	NANKAI MARU	日本	三十	邊海	NEW TEH HU	清萊文	三十
德士	HAGUE MARU	歐洲星洲	三十	泰良	BENMACDHUI	歐洲	三十
德士	TOHMEI MARU	日本	三十	奈士	NARA	歐洲	三十
德士	STAR ALDEBARAN	澳洲	三十	赫士	HESSSTEIN	委內瑞拉	三十
德士	AMPAD	美國	三十	安寶	AMPAL	紐約	三十
德士	HESSSTEIN	日本	三十	南海	NANKAI MARU	歐洲	三十
德士	FRANCIS DRAKE	澳洲	三十	慈德	GLENARTNEY	倫敦	三十
德士	TAWAU BAY	山打根	卅一	洪蘭	FRANCIS TRAKE	馬島新設內湖	卅一
德士	TAI LUNG SHAN	金邊	卅一	斗蘭	TAWAU BAY	山打根斗蘭	卅一
德士	HALDIS	日本	卅一	沙利	SALLY MAERSK	紐約	卅一
德士	BATJANG	星洲	卅一	克利	PRES. CLEVELAND	小呂宋	卅一
德士	HAMBURG	歐洲	卅一	東方	EASTERN GALAXY	羅省三藩市	卅一
德士	ANKING	蓋薩	卅一	大龍	TAI LUNG SHAN	庇能巴生	卅一
德士	BENMACDHUI	歐洲	卅一	安南	ANKING	基隆	卅一
德士	ROBERT MAERTK	歐洲	卅一	南昌	NANCHANG	日本	卅一
德士	TALABOT	日本	卅一	南天	TIENTSIN	雲雲羅德	卅一
德士	STAR ALCYON	星洲	卅一	大福	TAI FOOK SHAN	汕頭	卅一
德士	KYOSHIN MAKU	日本	卅一	羅拔	ROBLT MAERS	印尼	卅一
德士	KINGSVILLE	美國	卅一	羅德	WASHINGTON MAI	溫哥華	卅一
德士	SHIMABARA MARU	日本	卅二	伊利	ILLINOIS	溫哥華西雅	卅二
德士	PRES. OSMENA	美國	卅二	海利	HELIOS	吉普特亞	卅二
德士	FERNBAY	美國	卅二	海華	HALLVARD	曼谷	卅二
德士	PRES. CLEVELAND	美國	卅二	華羅	VAR	倫敦倫敦	卅二
德士	TAI FOOK SAN	曼谷	卅二	長佐	NAGARA MARU	星洲黑羅	卅二
德士	TRIGLAV	歐洲星洲	卅二	尼渡	SADO MARU	日本	卅二
德士	STELL MAERSK	印尼	卅二	元榮	GENEI MARU	日本	卅二
德士	SALLY MAERSK	曼谷非島	卅二	三崎	MISAKI MARU	日本	卅二
德士	TAI FOOK SHAN	曼谷	卅二	若戶	WAKATO MARU	星巴可略	卅二
德士	VAR	日本	卅二	恆佐	PACIFIC LADY	三藩市	卅二
德士	MEISHUN MARU	非洲	卅二	律德	PHIL. BEAR	上海日本	卅二
德士	WASHINGTON MAIL	美國	卅三	騎士	JHELM	紐約	卅三
德士	ARIZONA	美國	卅三	之慎	SAGAMI MARU	南美洲	卅三
德士	JHELM	星洲	卅四	吉備	KIBI MARU	滿地可芝加哥	卅四
德士	HELIOS	上海	卅四	漢吉	HAMBURG MARU	熱內亞熱那	卅四
德士	REBEVERETT	星洲	卅四	山口	YAMAGUCHI MARU	熱內亞熱那	卅四
德士	VAN WAERWYCK	東非星洲	卅四	東雄	EASTERN ROVER	吉打吉大港	卅四
德士	HALLVARD	日本	卅四	潮田	SETA MARU	中國	卅四
德士	NAGARA MARU	日本	卅四	天城	AMAGISAN MARU	星洲庇能	卅四
德士	ANSTELHOEK	南美洲非星	卅四	海利	HAI LEE	日本	卅四
德士	SADO MARU	歐洲星洲	卅四	浙江	CHEKIANG	新設內湖	卅四











### 聖瑪竇英文書院

天主教  
自遷新校舍，管教嚴，規模大，實驗室設備，九月開學，招收上下午各級男女生。

英文部：幼稚園P.1—P.6 F.1—F.4(明年辦F.5)  
中文部：幼稚園小一至小六中一至二(續辦至中五)  
報名：即日起。考試：七月卅一日下午二時  
持升中證書，准免筆試，面試後入學，優先助學額  
新校址：灣仔莊士敦道55—61號  
電話：763537 726104  
名譽董事長：李少峰神父 監督兼校長：吳廣元

### 遠東航空夜校招生

各科新生定八月三日開課  
本校為配合城市工業發展，特設航空夜校，招收初中畢業或具同等學力之男女生，修讀航空工程、機械、電機、電子、數學、物理、化學、生物、地理、歷史、社會、體育、音樂、美術等科。課程由淺入深，由理論到實習，畢業後可獲頒發證書，並可參加各種航空技術人員之考試。

### 天主教人士主辦 聖鮑斯高中學招生

自置校舍 師資優良 實教嚴謹 校車接送

班級：(1)新辦中一至中三(持升中證書入讀中一)  
(2)小學一年至六年級(保送參加升中入學)  
(3)幼稚園預備班

中一至中三新生免費暑期補習中英數八月五日開課

開課：中學——九月四日  
小學暨幼稚園——八月三日  
校址：九龍大角咀桃樹街五號至十三號  
TEL 852510 852428  
監督兼校長 張安平  
本校聘中小學教師及夜校會計、樂師、裁縫等任何科技技藝教師

### 柏雨小學招生

本校為配合城市工業發展，特設柏雨小學，招收小學一年至六年級男女生，修讀中文、英文、數學、國語、常識、體育、音樂、美術等科。課程由淺入深，由理論到實習，畢業後可獲頒發證書，並可參加各種小學畢業生之考試。

### LINCOLN COLLEGE 肯林英文中學

校址：高打老道63B、65、65A、65B、  
電話：844822  
班級：P.6及F.1—F.5  
設備：本校有課室廿間、另物理、化學與生物等實驗室及中西文書籍豐富之圖書館。  
試期：報名時通知  
特備：F.1新生設英語暑期補習及舉行優良之各類新生入學測驗及輔導。  
監督兼校長：譚維漢博士

### 諾貝爾英文書院

八月開學，招收小學一年至六年級男女生，修讀中文、英文、數學、國語、常識、體育、音樂、美術等科。課程由淺入深，由理論到實習，畢業後可獲頒發證書，並可參加各種小學畢業生之考試。

### 兼善學校升中招生

一九六三年共七百三十四人考獲學位！  
一九六四年共九百一十二人考獲學位！  
今年成績更輝煌，週內將公佈！  
校址：九龍大角咀桃樹街五號至十三號  
電話：852510 852428  
監督兼校長：張安平

### 潮商英文中學招生

本校為配合城市工業發展，特設潮商英文中學，招收初中畢業或具同等學力之男女生，修讀英文、數學、物理、化學、生物、地理、歷史、社會、體育、音樂、美術等科。課程由淺入深，由理論到實習，畢業後可獲頒發證書，並可參加各種中學畢業生之考試。

### 樂道英文中學

基督教樂道會主辦  
班級：P.5至F.5 中一至中四  
報名：每日上午九時至下午六時(例假照常辦公)凡家境清貧品學兼優者得申請助學金  
期：八月四日(星期三)上午九時(凡持有升中准考證者准予優先取錄)  
校址：九龍大角咀樂道會(由培正中學側道直入)  
電話：844176 843947  
設備：(為劃一程度起見本校特設暑期補習班F.1至F.4凡取錄新生均可報名參加)  
自置園林校舍，佔地六萬餘呎吹風機暖氣32間有大禮堂、大運動場及標準實驗室等設備並有巨型校車接送學生。  
監督：洪慧清

### 大同英文夜校

英文夜中學 英文專修班  
八月新班招生  
報名：即日起開始 班級：P.4至F.4  
地址：亞答街115號火車樓側 電話：829640

### 孟總主教英文書院招生

(班級)P.5至F.3(遵教育司規定，越年始辦考班)  
(特點)本校根據教理，以五項特點，對學生施全面教育。  
(校址)九龍彌金巴倫道七號金座園林校舍(界隈街火車樓附近)  
(報名)即日起開始 考試：七月卅一日(星期日)設有獎助學額，扶助助學學生。  
董事長 柯力行 校長 吳樹基 B.A. (HONS.) DIP. ED.

### 立仁英文書院招生

(一)班級：P.3 P.4 P.5 P.6 F.1 F.2(冷氣調節設備完善)  
(二)報名由即日起至本校校務處(辦公時間每日上午八時至下午九時)  
(三)考試日期：八月十日 電話：627192  
(四)校址：九龍彌金巴倫道141—143號全座獨立校舍  
校監 李牧 校長 陳世諒  
附告：本校校長陳世諒博士為東莞名流之哲嗣早年畢業於美國康乃爾大學後獲任國立中山大學、輔仁大學、輔仁大學教授後來港擔任本校教職，凡十七年1963年退休後任立仁英文書院上午班教務主任專辦國粵本校

### 培新英文書院擴充招男女生

本校自遷現代化新校舍，課室宏敞，並有理化、生物實驗室、圖書館運動場等設備，自一九五三年起，參加歷屆會考全科。擴充 FORM 1 班級(應屆小學畢業生優先取錄。)

招收班級：英文中學：F.1—F.6 英文小學：P.1—P.6  
中英文小學：由小一至小六 粵英夜校：由小四至中三(每月開新班由字母表起)  
報名日期：即日起開始 考試日期：七月卅一日(星期日)設獎助學額

校址：九龍彌金巴倫道一四九號全座  
電話：八六〇二二一  
新校址：九龍彌金巴倫道八號全座(正校附近)  
本校合設附屬小學、交通、電話：12, 2A, 2, 4, 12A, 8399(九龍彌金巴倫道)  
監督：黎鴻吉 校長：黎威燕  
(加拿大文憑)  
C.W. Y. LAI B.A. (CANADA) DIP. ED. (ENGLAND)

### 易通英文專修日夜校

招收男女新生及插班生  
班級：由P.1至F.5  
報名：由即日起開始隨到隨考  
開學：八月五日  
校址：九龍彌金巴倫道二十三號(夜校)  
電話：六六一八〇四  
灣仔分校：灣仔道二十三號(夜校)  
電話：七二四八二五  
監督：王幸利

### 伯南英文書院

上下午班招生  
班級：中學 F.1—F.5 小學 P.4—P.6  
報名：即日起開始  
試期：七月廿九日(星期四)  
校址：西營盤第三街一〇三號  
附設英專夜校新班招生

### 北角伯南英文書院招生

PAK NAM COLLEGE (NORTH POINT)  
中學部：F.1至F.5(會考班)小學部：小一至小六 上下午班男女生  
本校特點：  
一、師資：聘請經驗豐富之港大畢業生師範生及英美留學生任教  
二、課程：各級課程均按標準，4學年內已完會考課程三分二英語會話全部由西籍教師任教各級科書均採用最新教材學生對理科興趣甚高實驗設備完善教育制度足供P.5三級學生同時應用  
三、學生品質：本校學生素以品行純良勤學見稱本校不收品行不良之學生以影響校風  
四、體育：體育主任編定全年體育訓練教材以純正思想及宗教價值陶冶學生體性  
五、交通：位於北角彌金巴倫道(紅磡、官塘、九龍城學生)只隔從北角彌金巴倫道步行五分鐘即可到達  
報名：即日起開始 試期：七月三十一日(星期六)下午二時  
校址：北角七姊妹道6號 電話：701107 707628

### 崇恩英文書院

班級：英文部：小一至中四 附幼稚園  
中文部：小一至中三  
特招：(一)中一至中三(二)二百名(優待參加升中試學生)  
試期：七月三十一日(上午十時)  
正校：界隈街一〇七號(電話：八二六〇二八)  
分校：田芬道六號(電話：八二四三九五)(星期日照常辦公)  
監督：李青華

### 聖本篤英文書院

(教育司署註冊) 第三年度招生  
班級：英文小學一年級(P.1)至六年級(P.6)  
英文中學一年級(F.1)至四年級(F.4) 明年續辦F.5會考班  
報名地點：(1)聖德肋撒天主堂大禮堂(九龍太子道)  
(2)本校(太子道349號近法國醫院) 電話：827272  
報名日期：每日上午9時至12時 下午1時至5時(假日照常)  
考試日期：7月29日  
課程：依照天主教學校傳統，為使新生配合本校水準特設新生暑期補習班，凡錄取新生均得免費補習。  
特點：有本堂神父傳道員駐校並有修士管理學生生活  
本校校慶白主教為本校學生付洗及賜福

### 文理英文書院

香港大學教育系文理學士主編  
招P.6至F.3新生  
班別：P.6至F.5會考班  
報名：P.6—F.1：七月十七日至八月一日  
F.2—F.3：七月十七日至八月三日  
上午九時至下午五時，星期六上午九時至一時  
考試：P.6—F.1：八月二日  
F.2—F.3：八月四日  
校址：銅鑼灣電氣道36號  
電話：七〇一七二七  
校監：張永賢 校長：張振國

### 九龍文理預科夜校招生

九龍新校址：聖德肋撒堂及瑪利諾女校附近  
電話：833331

### 港大及倫大高級程度科目

中文、中史、英國文學、歷史、地理、純數、應學、物理、化學、生物。  
倫大普通程度科目：  
英文、英國文學、歷史、地理、純數、物理、化學、生物、經濟。  
報名：高級程度：七月十九日開始  
普通程度：七月十九日開始  
時間：每日下午六時至九時(星期日休息)  
開課日期：高級程度八月三日 普通程度九月一日  
香港校址：銅鑼灣電氣道36號，電話701727

### 真理英文中學

校長：徐虹磯  
校址：九龍彌金巴倫道一四九號全座  
電話：八六〇二二一

### 東方中學

招生  
中六級(大學預科)開始接受申請  
中五級新開一班限額四十五名  
中四級以下至中一各級，小學部及幼稚園各級新生  
校址：九龍彌金巴倫道44至50號(中環小學部及幼稚園)  
英專夜校同時招生 電話：八〇七〇二一 校長：陸子麟



1000

[illegible][illegible]



[illegible]

**爵士鋼琴** 爵士鋼琴  
爵士鋼琴 爵士鋼琴  
**手風琴** 快歌曲  
速成班664469號

**五洲大庫**  
寫字樓  
卑利街寬興大廈四  
三三七尺租六百另  
銅雜費電2886任

**樓出租**  
道五  
三  
尖沙嘴  
區兩房  
餘尺電  
三九陳治

**洋樓** 又村地  
 南環境雅潔  
 上入房冷熱水  
 煤氣全八  
 三洽

**出租** 旺角  
 舖連天面  
 約三百尺  
 兩約三百尺  
 兩約三百尺

**窩打** 大廈  
 三房  
 交通

**租** 93號  
 水電齊  
 寬者請  
 一或八

招租  
 近碼頭  
 尖沙咀  
 廣沙  
 旺舖  
 地舖  
 松齡  
 九代售

**英文教**

文醫院徵聘  
英文史地  
員願就者  
華僑報箱九

---

**西區小**

冊中英文教  
將按歷地址

**誠聘教師**

塘某校聘英文教  
註册或能註册英  
爲合函履歷寄港  
百號郵

**家庭女工**

家體女工二名  
孩二名及普通  
作有寫者請打

捕全  
大時半  
詳腹

**師荷里**

年18  
人百  
克迤

**英文教師**  
 天學學校聘請  
 英文教師有寬  
 厚酬勞密九鄉  
 慶則函約  
**聘請**  
 九龍中學  
 男另校中  
 樂洋法打  
 照華僑一  
**聘請**  
 招路  
 下二時至五  
 號金大  
**VARSITY**

[illegible]

聘請教員 聘請師友及英文及  
 每日下午二時至  
 每星期日午膳後  
 電八五〇〇力  
 聘請花主 及包工并花籃  
 應送函本港信  
 六〇號

廣告文字列入彙  
日報廣告部收  
華僑日報隨收  
列稿件由  
天爲荷  
一九六五年  
月  
日  
啓

「明將」之「明」字，係指「明」字，即「明」字。

1	2
3	4
5	6
7	8
9	10
11	12
13	14
15	16
17	18
19	20
21	22
23	24
25	26
27	28
29	30
31	32
33	34
35	36
37	38
39	40
41	42
43	44
45	46
47	48
49	50
51	52
53	54
55	56
57	58
59	60
61	62
63	64
65	66
67	68
69	70
71	72
73	74
75	76
77	78
79	80
81	82
83	84
85	86
87	88
89	90
91	92
93	94
95	96
97	98
99	100

7/10/42



# 工人世界

WORKMENS WORLD

## 紡織女工多感嘆 拜七姐反應冷淡

【本報訊】七月廿七日，是傳統民間信仰的「拜七姐」，在許多工廠，女工們多感嘆，反應冷淡。據悉，由於生活壓力大，女工們多感嘆，反應冷淡。在拜七姐當天，許多女工多感嘆，反應冷淡。在拜七姐當天，許多女工多感嘆，反應冷淡。

## 居住環境惡劣 酷暑夜難安枕

【本報訊】由於居住環境惡劣，酷暑夜難安枕。許多工人居住在狹窄、潮濕的工棚中，缺乏基本的衛生設施。在炎熱的夏季，工人們難以入睡，生活極其困苦。

## 家庭支出消費統計與消費物價之指數

【本報訊】根據一九六三至一九六四年家庭支出消費統計與消費物價之指數顯示，家庭開支在過去一年中有所增加。下表列出了各項消費的指數：

類別	指數
全部消費	100.0
食品	105.2
衣着	98.5
居住	112.3
交通	101.7
娛樂	95.4
教育	108.9
醫療	103.1
其他	100.0

## 華僑日報廣告信箱

下列信箱有信 請携收條來取

信箱號碼	收條號碼
1001	1001
1002	1002
1003	1003
1004	1004
1005	1005
1006	1006
1007	1007
1008	1008
1009	1009
1010	1010

## 分類廣告

本報分類廣告，內容豐富，包括各類商業、服務、招聘等資訊。每日更新，歡迎訂閱。

## 職工招聘

本報設有職工招聘專欄，為廣大僑胞提供就業資訊。歡迎各界人士踴躍參加。

## 遺失聲明

本人不慎遺失私章一枚，聲明作廢。如有冒用，概與本人無關。

## 承頂聲明

本人因事回國，將名下經營之「XX號」店舖頂與「XXX」先生經營。自即日起，所有債務概與本人無關。

## 聘請會計

本公司因業務需要，現聘請會計一名。要求：大學畢業，會計專業，待遇從優。

## 聘請司機

本公司因業務需要，現聘請司機一名。要求：持有合法駕駛執照，經驗豐富，待遇從優。

## 聘請廚師

本公司因業務需要，現聘請廚師一名。要求：技術精湛，衛生意識強，待遇從優。

## 招平租樓

現有平樓出租，環境優美，交通便利。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 新樓招租

現有全新樓房出租，設施齊全，租金低廉。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租平房

現有平房出租，適合家庭居住。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租工廠

現有工廠出租，適合生產加工。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租貨倉

現有貨倉出租，適合存放貨物。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租辦公室

現有辦公室出租，環境優雅。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租住宅

現有住宅出租，環境清幽。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租車庫

現有車庫出租，適合停放汽車。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租店面

現有店面出租，適合開設商店。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租農地

現有農地出租，適合種植作物。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租林地

現有林地出租，適合發展林業。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租荒地

現有荒地出租，適合開發建設。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 招平租樓

現有平樓出租，環境優美，交通便利。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 新樓招租

現有全新樓房出租，設施齊全，租金低廉。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租平房

現有平房出租，適合家庭居住。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租工廠

現有工廠出租，適合生產加工。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租貨倉

現有貨倉出租，適合存放貨物。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租辦公室

現有辦公室出租，環境優雅。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租住宅

現有住宅出租，環境清幽。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租車庫

現有車庫出租，適合停放汽車。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租店面

現有店面出租，適合開設商店。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租農地

現有農地出租，適合種植作物。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租林地

現有林地出租，適合發展林業。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租荒地

現有荒地出租，適合開發建設。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 招平租樓

現有平樓出租，環境優美，交通便利。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 新樓招租

現有全新樓房出租，設施齊全，租金低廉。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租平房

現有平房出租，適合家庭居住。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租工廠

現有工廠出租，適合生產加工。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租貨倉

現有貨倉出租，適合存放貨物。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租辦公室

現有辦公室出租，環境優雅。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租住宅

現有住宅出租，環境清幽。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租車庫

現有車庫出租，適合停放汽車。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租店面

現有店面出租，適合開設商店。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租農地

現有農地出租，適合種植作物。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租林地

現有林地出租，適合發展林業。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租荒地

現有荒地出租，適合開發建設。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 招平租樓

現有平樓出租，環境優美，交通便利。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 新樓招租

現有全新樓房出租，設施齊全，租金低廉。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租平房

現有平房出租，適合家庭居住。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租工廠

現有工廠出租，適合生產加工。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租貨倉

現有貨倉出租，適合存放貨物。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租辦公室

現有辦公室出租，環境優雅。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租住宅

現有住宅出租，環境清幽。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租車庫

現有車庫出租，適合停放汽車。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租店面

現有店面出租，適合開設商店。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租農地

現有農地出租，適合種植作物。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租林地

現有林地出租，適合發展林業。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租荒地

現有荒地出租，適合開發建設。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 招平租樓

現有平樓出租，環境優美，交通便利。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 新樓招租

現有全新樓房出租，設施齊全，租金低廉。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租平房

現有平房出租，適合家庭居住。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租工廠

現有工廠出租，適合生產加工。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租貨倉

現有貨倉出租，適合存放貨物。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租辦公室

現有辦公室出租，環境優雅。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租住宅

現有住宅出租，環境清幽。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租車庫

現有車庫出租，適合停放汽車。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租店面

現有店面出租，適合開設商店。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租農地

現有農地出租，適合種植作物。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租林地

現有林地出租，適合發展林業。有意者請洽：XXXX-XXXX。

## 出租荒地

現有荒地出租，適合開發建設。有意者請洽：XXXX-XXXX。







片 東
斯 麗
樂 快
日 期

**天兩後最**

巨驚驚意出內匪司梅美利  
片人張殺人幕幕公高

速未看  
莉亞 嘉麗 尚賓

聯合主演  
馬亞 嘉麗 尚賓

寫字文中上片

**高金銷銀械**

片之國全一而從鐘機手大偵探  
的到界生部海天關軌密行面

出「麥沙」利利同 怨妹雙 巨合第  
演「得利」實德 演「利」實德

**狂滿**

早請天今

法蘭西 勃利 納拉 嘉士打

**情了未魂忘務紅**

From Here To Eternity

文中上片

烈燭當 演主合聯

**場四天今後最**

！片影人動の味情人滿充部一

雅列士 倫士

中片 | 七特  
文上 | 彩藝

**LOBO**

狼怪野原

片短彩精映加  
算妙機神  
百，爆的指用打  
朋百好，得數最  
！戲波痛中學練

**映獻天今**

七五兩時放  
九八半點四點半點開映

**街頭血**

警烈最近十年來  
匪片一厲慘來

文中上片

眼世外之驚人行動  
黑社會最大陰謀

**Once a Thief**

思相枉冤

片版創務早點十今  
編導任銀德二一

巨驚驚意出內匪司梅美利  
片人張殺人幕幕公高

速未看  
莉亞 嘉麗 尚賓

聯合主演  
馬亞 嘉麗 尚賓

寫字文中上片

**高金銷銀械**

片之國全一而從鐘機手大偵探  
的到界生部海天關軌密行面

出「麥沙」利利同 怨妹雙 巨合第  
演「得利」實德 演「利」實德

**狂滿**

早請天今

法蘭西 勃利 納拉 嘉士打

**情了未魂忘務紅**

From Here To Eternity

文中上片

烈燭當 演主合聯

**場四天今後最**

！片影人動の味情人滿充部一

雅列士 倫士

中片 | 七特  
文上 | 彩藝

**LOBO**

狼怪野原

片短彩精映加  
算妙機神  
百，爆的指用打  
朋百好，得數最  
！戲波痛中學練

**映獻天今**

七五兩時放  
九八半點四點半點開映

**街頭血**

警烈最近十年來  
匪片一厲慘來

文中上片

眼世外之驚人行動  
黑社會最大陰謀

**Once a Thief**

思相枉冤

片版創務早點十今  
編導任銀德二一



一五九九年「威提那」榮獲德  
國政府特令巴羅尼耶那當局頒授  
尼克官府最高文化獎並贈樂最高  
第一等之

悉前，獲樂師讚成或高評價，公認  
為英界那足有代表性之極優良藝術  
家之一

報稱：「威提那演唱  
唱聲之效果，音域之  
術之巧妙，為最近活  
出演唱家。威氏曾當  
之藝術歌曲之演唱  
前孝之歌星，並演藝

「威提亞演唱效果，音域之妙，足爲近代歌星，並駕齊驅。」

曾涵之

七月二十五日，比利時沿濱海戰雲頗稠。兩年前的德國國際流行歌曲中，最流行的歌曲是「索萊德」，原來是比利時的修道士，現在要穿破紅氈，把寺門緊閉，啾啾的聽見遠處，欲見無由了。她的「修道士」，被院長陰謀，鎖禁，痛殺，亦無由開釋。

佛蘭德省醫院院長瑪利·拔黎勒訪著她：「我們不再誇獎其管理與俗人來往了。她的學科考試完畢後，她計劃進修一科，要讀一年的時光。」

這位「歌唱修道士」，原本為傳教士而來求學。院長說：「直到她進學堂，才見着了。」

一九零三年末，她紅紅於歐洲的歌「多克兒」之唱片，在滿地可賣出萬萬張。歐洲方面人們，多倍唱起的歌。世界各地的牧者，擁進海濱，向這三十歲的修女士拍照，問談話。她戴戴過染眼銀，由於她的笑臉，因此給他的綽號「索萊德索萊德」。

她曾向人辯論道：「我不是一個單純的修女，而是個喜怒哀樂唱唱啼啼的土而已。」她的最後，但是是結了婚。

與少女」港人最熟悉  
貝多芬之情曲三首  
伯薩姆斯之藝術歌

A black and white portrait of a man with dark hair, smiling and looking slightly to the right. He is wearing a dark suit jacket, a light-colored shirt, and a dark tie. The background is dark and textured.

音・樂・會・簡・訊・

。她的歡聲迷了  
修院是暫時浪擱  
可惜，聽不到她  
個辦法，不如去  
行了。

當時沒有人  
在一九六零  
姊」就和三位平  
乘著一輛舊汽車  
製造廠，想錄起  
她們空走一  
耐煩的說：「這  
夫替你們製片呢

作曲家恩物

……  
音樂打

聲音記在紙上，好像把月亮的光

習練音試家樂音應供  
琴鋼準標設創港本

本報自編纂以來，世界各國之著名報章，之來港而論者，接踵而至。此等演說者，在當時固屬罕見之習慣。當至去年十月，對於我國音樂永準之類，演說音樂，並附贈付稿。如此。此等演說行矣。以此，特於發行尖沙咀德輔道內八至九號開列為內，撥地壹百呎，裝備鋼琴兩所。由音樂專家設計，使來粵亞細亞留聲機、科學化唱照機、鋼琴等，每架定價自五新名金員十士至百，試用

科學

# 雷雨的研究

# 科學

## 雷雨的研究

關於雷雨，世界各地的神話中都有犧牲豐富於樣的說法。現代人對雷電的關心，不亞於古代人士，只是要求的成分少而研究的成分多。由於文明的進步，人類活動日見增加，要是能有準確、短期的雷雨預測，對生活頗有幫助。像農業以及各種工業活動的計劃，有這樣的報告，方便得多。建築工程的進行，也要預留預報。

航空運輸的頻繁以及飛機繞過颶風暴地時的障礙，使航空公司方面都有精確預知雷雨的位置、強度及密度等資料之必要。雖然小雷也相當重要的事情，就是有一短期雷雨預報，人們出門之前可以知道穿雨衣和帶雨傘。

氣象學者可以測定現有雷雲的強度和密度，提供有關天氣預報所需的資料。但是天氣預報人員不能利用雷電的發展及運行所知有限，因此未能充份發現雷電的價值。

目前我們對雷雨結構狀況所知不多，多數是由上層及飛機上的觀察中獲得的。這些觀察是：一九四六——一四五七年的觀察中獲得的。這期間，在密西根湖上空，曾發生過幾次雷暴，當時飛機正處於大氣層中，當雷暴雲正在發展時，會把水擦上去。有的水被擦成雨滴落下來，為了要使上升的水汽和下降的雨滴之間取得平衡，雷雨一定是連續不斷的。

左邊消散，右個別的小單位會和雷雨共同飛行，不過偏向右偏。

A. 一九五一年美國和英國科學家，觀察了帝堡學院的雷暴實驗，發現新的雷暴是在現在雷暴區的前面產生。

右邊的新單位形成速率越大，雷雨向後移動速率越快。

納爾遜和他的夫人哈德遜在一九五三年時曾做過這種情形的推斷實驗。他們將一個雷雲和一個不同高度的雷雲連在一起。雷雲的大小與形狀及其它因素，都任其自然。他們主要結論之一是一當雷雲越大，它會向風向之側轉移。

納爾遜和克羅斯克雷博士先從物理理論雖然說明了雷雨的結構，但都未能料雷雨的運動。為了改進預測的精確程度，他們又從流線式的供求這一新觀點上研究雷雨。

雷暴大多集中於大氣層的底部，當雷暴雲正在發展時，會把水擦上去。有的水被擦成雨滴落下來，為了要使上升的水汽和下降的雨滴之間取得平衡，雷雨一定是連續不斷的。

# 生活在海洋深處

不  
出在是打  
的賣出在是打

一鐵

便使人知道那一份地就離海洋的廣大礫物、石油及食糧等處。因此海軍長官時常生活在水下，而海軍為要養成此目的，開始進行「海底實驗室」的工作。

經過幾年的研究後，美國海軍將領便使實驗所主任查爾斯·邦德海軍上校發現在海水中的浮力，每二十四小時以上，他的身體組織中會變了氮和氧，但是以實際試驗所需的時間則並不增加。邦德博士為了繼續研究他們的工作，挑選了四位有經驗的水人，並為他們建造適當的水下居所。這居所叫做「海底實驗室」，是橙色的鋼製，長十一公尺，直徑三公尺，裝配了居住工作的設備。這個「海底實驗室」放到五十八呎公尺的深度，停留在百九十五呎海岸約有五十公里深海底處的珊瑚礁火山之上。

「海底實驗室」是一個自給自足的單位，所需的基本動力，由停泊在指定位置的主艦供應。「海底實驗室」停泊在海面上後，潛水人即進入下沉的減壓室下，到「海底實驗室」很近的地方，然後從減壓室出來，游到「海底實驗室」中去。一個「海底實驗室」中的空氣內，含有百分之十的氧，百分之六十的氮和百分之四十的氮；氣壓比普通大氣壓力大四倍。他們在一海底實驗室之內，經常實行生理及心理方面的檢查，邦德博士利用這些經驗來訓練，在主體上轉移他們的活動，保存他們活動及反應情形的紀錄資料。海面和「海底實驗室」之間的通訊利用電話談話，較快的供應品由飛機降落到傳遞。

一起初，「海底實驗室」中的人們都他欲睡，每餐後都憂休息。幾天後他們對環境習慣了，常常遊近岸來的魚，而那些魚竟做了朋友。他們除了研究水底生活外，還在海面外穿各種顏色的燈光和用遠設備以研究聲音和光線對鯊魚的影響如何。過了一個時期後，「海底實驗室」中人們堅強不理會領導的指示，對安全全無不安注意。這次試驗預定為期二十一日，但由於他們將飽，邦德博士決定在九天之後把他們拖上海面來。他們在減壓室中下時只需兩分鐘，上升時需將近兩小時。

二、四點五公厘時，水流湍急，他們繼續而下進入減壓室內，然於計到甲板上休息。他們要在減壓室中停留于一小時，以便完全卸除氮工作。他出來時生肌理狀態都很健全。在海下五十八點五里察得停留了九天之久，人類在如此生活極其久久的紀錄。去年八月中，美海軍準備在南加利福尼亞省附近的太平洋活動，在七十六公里深處作一個月的潛

美國德克薩斯州休士敦市的蘭·威公司獲得原子能委員會的合同製成一種新的射影設備，用以探測海洋底部，省電力，已經成為海洋研究中新的工具。該設備係一流動密閉定機，還可用來研究海底的沉積。這種設備分散迎頭機，從船上吊下去，可以精確測出目標的密度和厚度。目前在這研究室中正在測定沉澱層中的水份以及含水的密度。一種測深工作可以使海洋科學家們判斷海底受得起多少重量之裝備。

月份他在「減壓室」中棲

海底測量新儀器



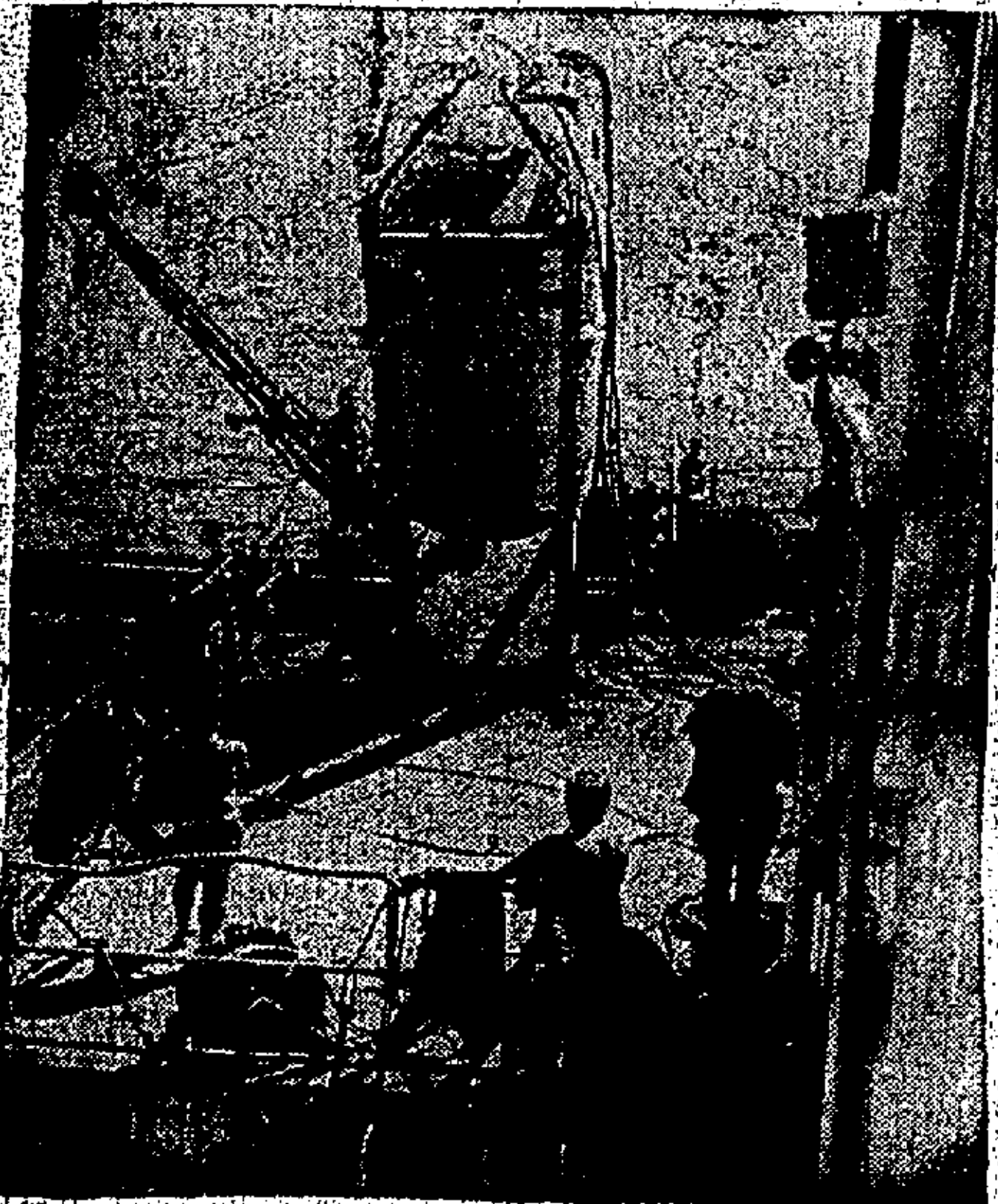
圖說：這是美國德克薩斯州休士敦市的蘭·威公司所製造的一種新的射影設備，用以探測海洋底部，省電力，已經成為海洋研究中新的工具。

## 究研的物生中海洋冰南

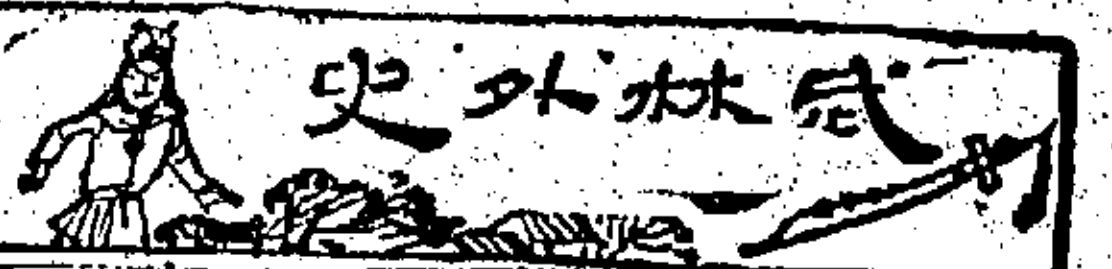
在北海面，近海底以及不同深度處分別安裝排氣管器，接連成水底電路網，以便觀察們可以聽到海洋生物游出的聲音。鐵箱設備會把各處傳來的聲音以及科學家所加的時間全部記錄下來。初步觀察工作主要目標之一就是要分析冰、暗黑水域中生物吵鬧的聲音。據馬露斯列佐說，這種研究活動和紐約動物學協會的生物升到海面上來。

可識的及沉底的溫度出部的過半

# 海底震波測録儀

[illegible]





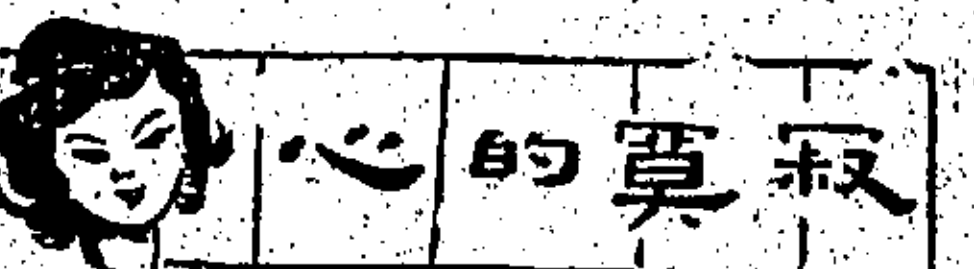
Wai Hing (外行) section text.



Wai Hing (外行) section text.

Wai Hing (外行) section text.

Wai Hing (外行) section text.



Heart's Truth (心的真) section text.

Heart's Truth (心的真) section text.

Heart's Truth (心的真) section text.

Heart's Truth (心的真) section text.

Heart's Truth (心的真) section text.

Heart's Truth (心的真) section text.

Heart's Truth (心的真) section text.

Heart's Truth (心的真) section text.

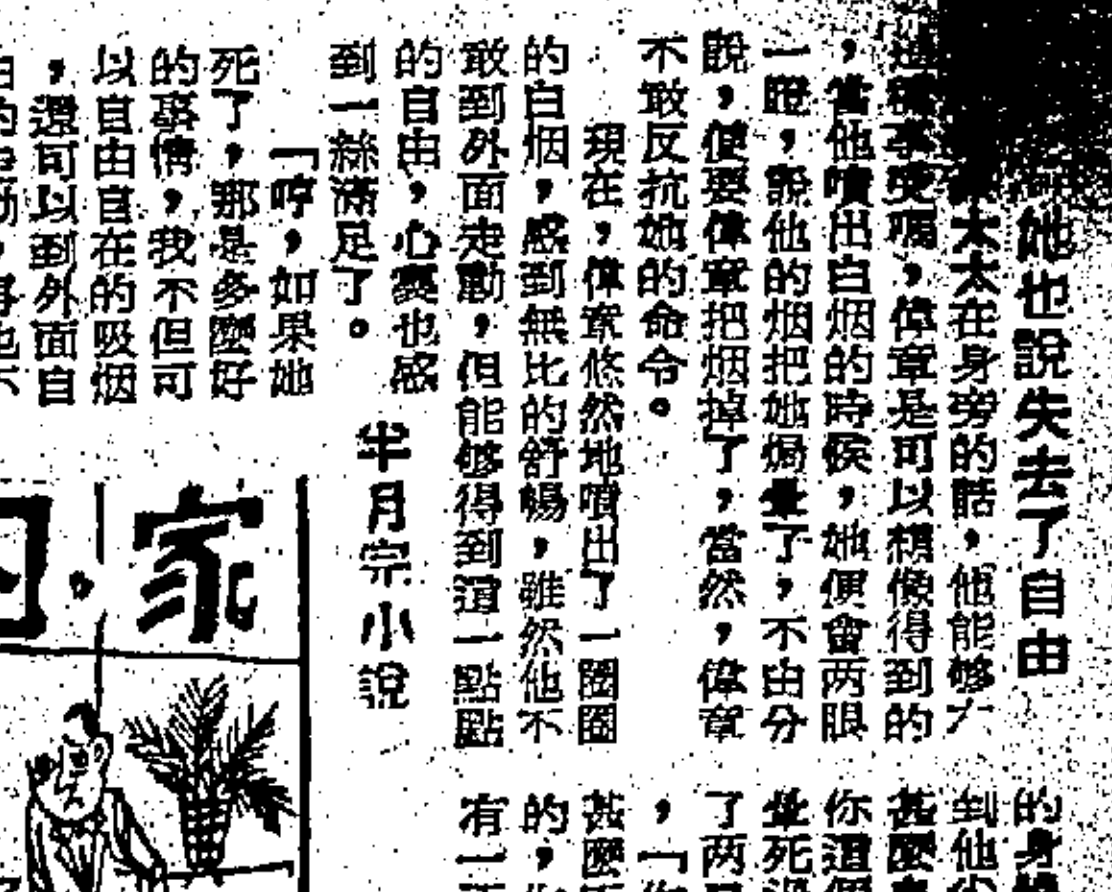


Wai Hing (外行) section text.

Wai Hing (外行) section text.

Wai Hing (外行) section text.

Wai Hing (外行) section text.



Wai Hing (外行) section text.

Wai Hing (外行) section text.

Wai Hing (外行) section text.

Wai Hing (外行) section text.

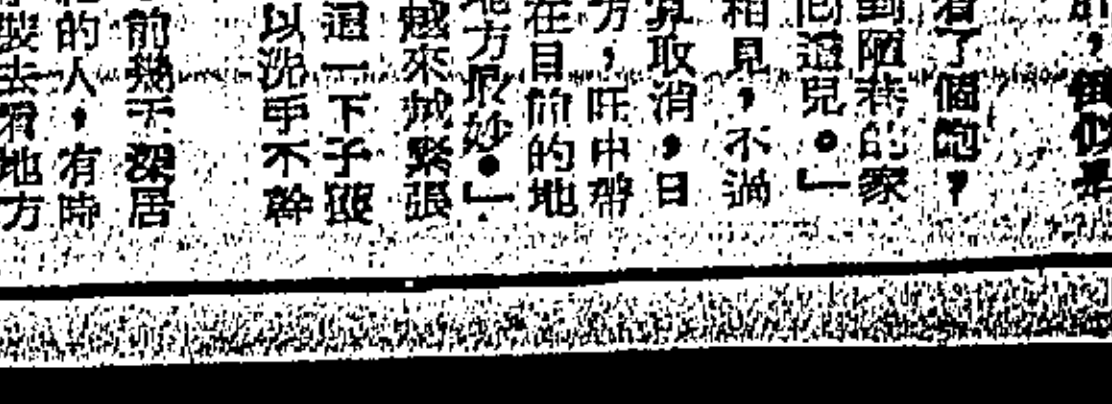


Wai Hing (外行) section text.

Wai Hing (外行) section text.

Wai Hing (外行) section text.

Wai Hing (外行) section text.



Wai Hing (外行) section text.

Wai Hing (外行) section text.

Wai Hing (外行) section text.

Wai Hing (外行) section text.



九龍城  
 滿爆  
 國際  
 欲罷不能  
 今天  
 仍映  
 片唱歌碑宮幕鉅闊  
 秦香蓮  
 李麗華  
 嚴俊  
 梁麗波  
 鳳凰女  
 主演  
 雍福貴  
 富生  
 寶壽  
 人奸斬西鐵圍龍包  
 今日  
 十點半  
 早場  
 映西片  
 十個大膽女人  
 今日  
 映西片  
 金刀奇俠  
 大結局  
 林黛主演  
 仙鶴聯勝又一試  
 零舍唔同  
 新人物  
 新風格  
 老夫子  
 留意映期

# 太平

場公即  
映餘日

巨七奇軍  
片彩情變

## 紫色平原

永不枯竭  
光明動力  
主理：日新  
第七日新

雙雄  
草莽  
英雄

續續續  
續續續

### 大華

### 早場 巨片 都麗

中點一 早請今滿日連 正點一

片爭戰的大偉最來以史有品出士獨

# 天長血碧

BARRETT S. ZIMMERMAN'S  
THE  
LONGEST  
DAY



影畫練新  
史上 電合幕

今龍十巨千坦二飛千艦百兵  
明龍人星都克架機艘艘萬員  
兩費一四一萬五  
後

休羅李尼堅修不羅李羅千李快開  
聯奧奧奧奧奧奧奧奧奧奧奧奧奧  
聯奧奧奧奧奧奧奧奧奧奧奧奧奧  
演奧奧奧奧奧奧奧奧奧奧奧奧奧  
合奧奧奧奧奧奧奧奧奧奧奧奧奧

港九首輪影  
院聯合廣告  
今天獻映

華國·聲樂

索仙·聲新·城東

廣華

活李荷樂娛

寶園

戲倫

### 今天最後四場

行啓司公樂華 出品司公樂華

## 林翠

傑精自自  
作心演製

### 秦劍導演

### 三女花

演主合聯、偉王、剛龍、江曾

劇喜趣風彩七戀電映換天明

## 三朵玫瑰

歌浴火 滿國 榮百 聲樂 今午  
·血點 ·點點 ·點點 ·點點

### 仙樂

續滿仙  
映！樂

喜優樂別奇影  
劇演映發情情

含王龍曾林  
演偉剛江翠

### 偵探

糊塗  
女

令無顧占  
笑此爾士  
足驚能庫邦  
兩過耐斯無  
個兩！大比  
個個！偵探  
頭偵探！頭

### 又瘋狂滿

票不三每觀優重捲  
價加場日衆待來士

三預正九正六半兩 時注  
天黃·點·點·點 間意

演映五開全復身沙沙  
出人十風球球西情寄

### 瘋男

慶嘖一全開清滿萬所滑  
撼哈敢球心京過千向權  
全大推與之之再觀無大  
院美滿論果剛謝敵敵軍

### 第三十三天映

八點九·半點七·四點五·半點二·七時四  
劇喜則異噴噴特古彩七品出司公樂華

## 王葆真·傳奇

主李 孫 李 曹金蘇瑛姜石  
演阿安炳若芷五次炎沙麥萍明磊

### 皇帝出京

無笑！捉捕！面百！失皇  
窮話！影風！憐官！歸帝

石朱傳初情早明 李江白三三文密：早點十  
麗紅奇隨驚笑美 清美國·〇件級 場三

### 今天盛大獻映

片樂音畫與戲萬歐真期最高特司公片影樂安

表真且得已唱！登全歌最全當  
演入看多聽片！場部星紅球今

### 國際音樂會

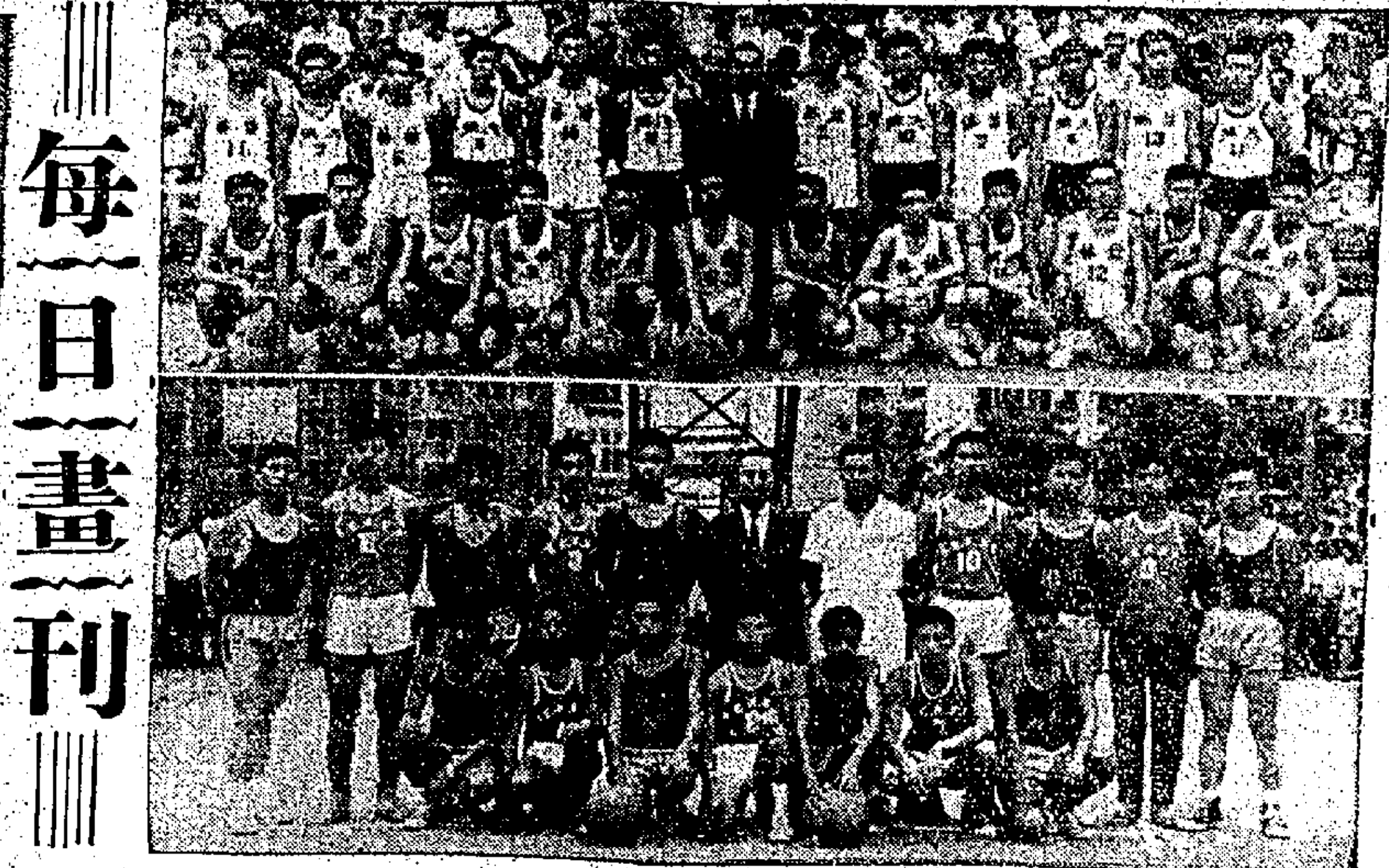
樂蠻樂超樂奇浪沙樂疾  
隊夷隊人隊蹟兒離隊石

照座觀儀本磅十門演教奔他  
常價來待院，五券，表倫們

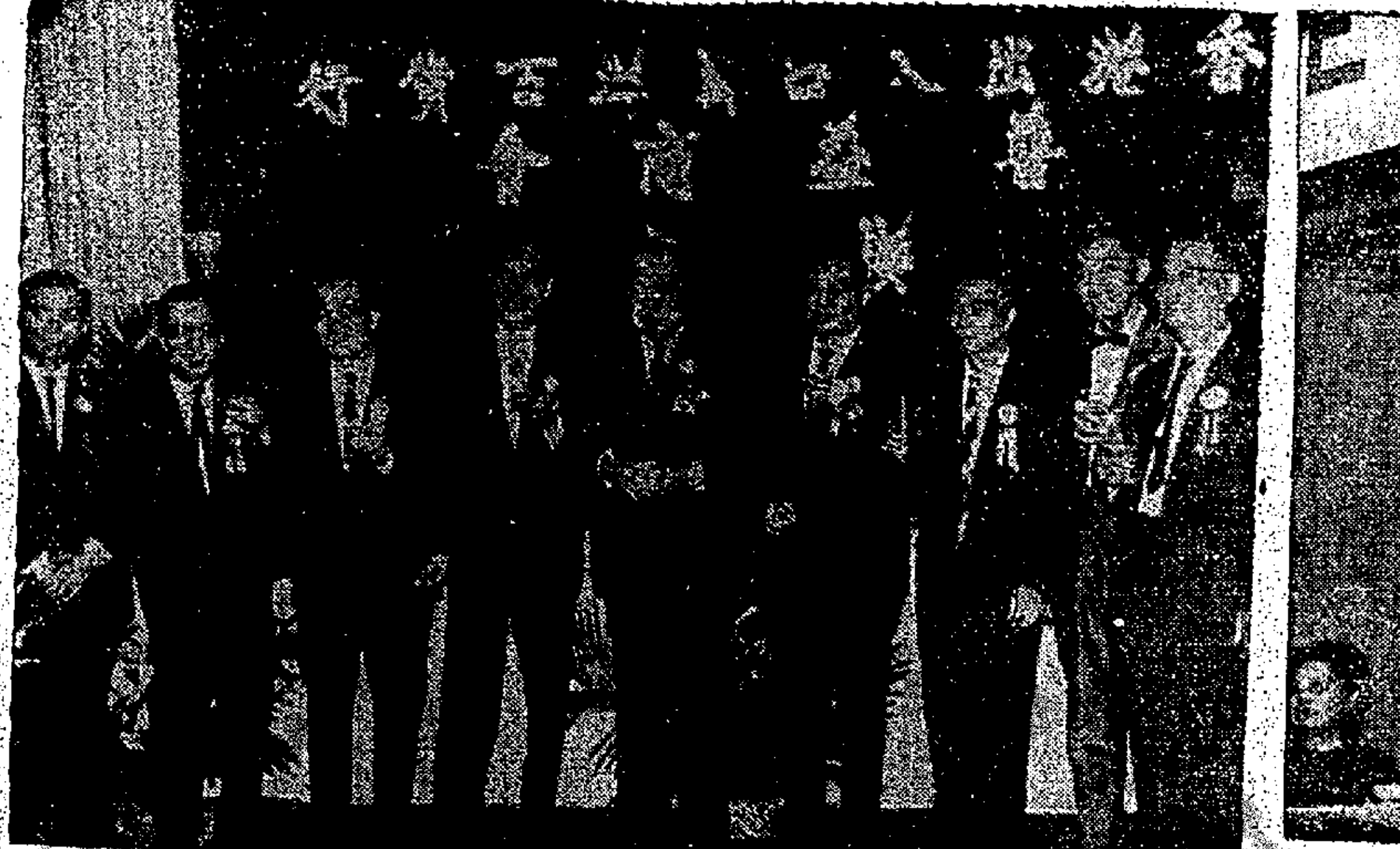
有戲寶國武風救儒！  
奏樂 士流 今天

記隨照畫律！九點十午·演開





全港華人游泳賽頒獎典禮 建築工訓練班結業典禮 學校交通安全隊 普益商會就職典禮 升中試第二名 楊國權獲獎 亞斯理學業



亞斯理學業 楊國權獲獎 升中試第二名 普益商會就職典禮 學校交通安全隊 建築工訓練班結業典禮 華人游泳賽頒獎典禮

亞斯理學業 楊國權獲獎 升中試第二名 普益商會就職典禮 學校交通安全隊 建築工訓練班結業典禮 華人游泳賽頒獎典禮

亞斯理學業 楊國權獲獎 升中試第二名 普益商會就職典禮 學校交通安全隊 建築工訓練班結業典禮 華人游泳賽頒獎典禮

亞斯理學業 楊國權獲獎 升中試第二名 普益商會就職典禮 學校交通安全隊 建築工訓練班結業典禮 華人游泳賽頒獎典禮

# 劇影藝術

第五期

喜看戲劇花園綻放 祝頌三年社慶及其三劇上演 黎曼舞

喜看戲劇花園綻放 祝頌三年社慶及其三劇上演 黎曼舞

喜看戲劇花園綻放 祝頌三年社慶及其三劇上演 黎曼舞

喜看戲劇花園綻放 祝頌三年社慶及其三劇上演 黎曼舞

喜看戲劇花園綻放 祝頌三年社慶及其三劇上演 黎曼舞

喜看戲劇花園綻放 祝頌三年社慶及其三劇上演 黎曼舞

喜看戲劇花園綻放 祝頌三年社慶及其三劇上演 黎曼舞

喜看戲劇花園綻放 祝頌三年社慶及其三劇上演 黎曼舞

喜看戲劇花園綻放 祝頌三年社慶及其三劇上演 黎曼舞

喜看戲劇花園綻放 祝頌三年社慶及其三劇上演 黎曼舞

喜看戲劇花園綻放 祝頌三年社慶及其三劇上演 黎曼舞

喜看戲劇花園綻放 祝頌三年社慶及其三劇上演 黎曼舞

喜看戲劇花園綻放 祝頌三年社慶及其三劇上演 黎曼舞

喜看戲劇花園綻放 祝頌三年社慶及其三劇上演 黎曼舞

喜看戲劇花園綻放 祝頌三年社慶及其三劇上演 黎曼舞

喜看戲劇花園綻放 祝頌三年社慶及其三劇上演 黎曼舞

喜看戲劇花園綻放 祝頌三年社慶及其三劇上演 黎曼舞

喜看戲劇花園綻放 祝頌三年社慶及其三劇上演 黎曼舞

喜看戲劇花園綻放 祝頌三年社慶及其三劇上演 黎曼舞